

Oxygène



Mensuel N° 241 – Janvier 2018

2018



Aulnay en action

Un nouveau quartier
sur le site de PSA p.13

Aulnay c'est vous

Mariette, actrice
à 100 ans ! p.22

Aulnay à venir

Calendrier de la collecte
des encombrants p.24

Édito du Maire p. 3
Aulnay en images p. 4 à 7

Aulnay en action p. 9 à 12
Reconstruction
du collège de Pisan p. 9
Plan de circulation
et stationnement p. 11
Convention
pour l'emploi p. 12



Dossier p. 13
**La revitalisation
du site de PSA**

Aulnay c'est vous p. 19 à 23

Elisabeth Duda,
actrice de caractère p. 19
Conseils de quartier et permanences p. 20
Concours des maisons fleuries p. 21
Comédienne à 100 ans ! p. 22
Nouveaux commerces p. 23



Aulnay à venir p. 24 à 29

Collecte
des encombrants p. 24
Recensement 2018 p. 26
Concertation sur
les rythmes scolaires p. 27
Travaux réseaux p. 28
Remboursements RER p. 29

Aulnay à vivre p. 31 à 46

Réseau des bibliothèques p. 31
Théâtre Jacques-Prévert p. 32
Cinéma Jacques-Prévert p. 33
Conservatoire p. 34
École d'art Claude-Monet p. 35
Le Nouveau Cap p. 36
Maison de l'environnement p. 37

Sports p. 38 à 41

Agenda p. 42
Mémoire vive p. 45
Mairie pratique // Petites annonces p. 46



Oxygène // Journal d'informations de la ville d'Aulnay-sous-Bois // Janvier 2018
Hôtel de ville - BP 56 - 93602 Aulnay cedex - Tél. : 01 48 79 63 63 // Directeur de la publication : Bruno Beschizza
Rédaction : Vincent Debes, Frédéric Lombard, Annie Morillon // Photos : Alexandre Gallosi, José Tomas // Maquette : Invivo
Communication // Mise en page : direction de la communication // Régie publicitaire : MediaPub // Impression : Edgar //
Tirage : 36 000 exemplaires // Dépôt légal : janvier 2018



éditorial

Madame, Monsieur,

A l'aube de cette nouvelle année, je veux, avant toute chose, vous adresser mes vœux les plus chaleureux pour vous et pour vos proches.

Commencer une nouvelle année, c'est toujours l'occasion de souhaiter le meilleur pour chacune et chacun, mais aussi de prendre de bonnes résolutions, de faire des projets, petits ou grands.

Pour 2018, la majorité municipale ne manque pas de projets pour Aulnay-sous-Bois! Avec mon équipe, nous allons continuer résolument notre action au service des Aulnaysiennes et des Aulnaysiens, pour vous offrir le meilleur, et pour construire, avec vous et pour vous, une ville dans laquelle il fait bon vivre au quotidien.

Nous avons achevé 2017 sur le rachat par l'Etablissement Public Foncier d'Ile-de-France des terrains PSA. Cette gigantesque friche industrielle regagne enfin le patrimoine commun des Aulnaysiens, sans que cela ne coûte un seul euro à la ville. Et, avec l'arrivée de la ligne 16 et de la nouvelle gare du Grand Paris Express plus qu'une opération immobilière ou foncière, c'est l'une des plus importantes opérations d'aménagement de notre région qui va être mise en œuvre.

Ce vaste projet d'aménagement, de revitalisation, qui va conduire à l'émergence d'un nouveau quartier, va se propager à toute la ville et ainsi améliorer la qualité de vie des Aulnaysiennes et des Aulnaysiens, avec des services publics attentifs et efficaces pour les plus jeunes comme pour nos anciens, avec des équipements publics rénovés ou nouveaux, avec de l'activité économique, culturelle ou sportive, avec des espaces de vie agréables et sûrs, avec des lieux de vie, d'accueil et d'échange. C'est en alliant tradition et modernité, en se développant tout en protégeant son patrimoine historique et sa zone pavillonnaire, que notre ville progressera et sera attractive.

Après cette trêve des confiseurs que sont les fêtes de Noël et de la Saint-Sylvestre, je souhaite que nous gardions dans nos cœurs cette magie des moments de bonheur partagés en famille ou entre amis, cette générosité et cet esprit de partage, en pensant aussi à celles et ceux qui sont dans la solitude ou dans la difficulté. Je souhaite que nous continuions à avancer ensemble au service de notre ville, Aulnay-sous-Bois, et pour le bien de tous et de chacun.

En espérant avoir le plaisir de vous retrouver pour un moment convivial lors de notre traditionnelle cérémonie des vœux samedi 13 janvier prochain à 18h au Gymnase Pierre Scohy, je vous souhaite, à toutes et à tous, du fond du cœur, une très belle année 2018 !

Bien sincèrement,

Bruno BESCHIZZA

Maire d'Aulnay-sous-Bois

Meilleurs vœux



Des animations pour tous les goûts en décembre

Près de 20 000 visiteurs ont arpenté les allées du marché de Noël, **du vendredi 1^{er} au dimanche 3 décembre** au parc Dumont. Au son des chorales, de l'orgue de barbarie et des chants traditionnels, petits et grands se sont émerveillés devant les décorations multicolores et les chalets. Ateliers, animaux de la ferme, balade en petit train et séance photo avec le Père Noël ont laissé des souvenirs inoubliables. Mais les animations ne se sont pas limitées au seul premier week-end du mois. Ainsi, la patinoire a fait son grand retour au Vieux-Pays, alors que l'Association des centres sociaux d'Aulnay-sous-Bois (Acsa) organisait des divertissements familiaux, le **samedi 16 décembre**. Les festivités ont repris de plus belle le **samedi 23 décembre** grâce à la Mission ville, qui proposait des animations à la salle Chanteloup, et lors du grand concert pour les jeunes au gymnase Pierre-Scohy.



Les associations mobilisées pour le Téléthon

Mercredi 16 décembre, la Ville a organisé une journée Téléthon à la Ferme du Vieux-Pays, qui a rassemblé de nombreuses associations réunies pour la bonne cause. Enfants et adultes ont pu participer à des animations festives. Parallèlement, tout au long du mois de décembre, diverses initiatives émanant d'associations, de clubs sportifs et de maisons de retraite ont permis de récolter des fonds en faveur de la lutte contre les maladies génétiques. Un grand merci à tous ceux qui ont donné de leur temps, ainsi qu'à l'ensemble des donateurs.

Balade urbaine

Pour maîtriser le devenir du centre-gare et définir un véritable projet urbain, la Ville a engagé une large concertation. Dans ce cadre, le service aménagement a organisé une balade urbaine, **samedi 25 novembre**. Les membres des conseils de quartier Mairie Vieux-Pays, Prévoyants et Nonneville ont arpenté le secteur aux côtés d'élus : Denis Cahenzli, Mathieu Tellier, Karine Lanchas-Vicente et Patricia Drode. Ensemble, ils ont identifié sept points clés du secteur centre-gare qui méritent réflexion, pour ensuite suggérer des pistes d'amélioration.



Festival H²O, le hip-hop au top

Créé en 1997, le festival H²O est depuis vingt ans le reflet de l'actualité chorégraphique professionnelle en danse hip-hop. Comme chaque année, la programmation a proposé un éventail de spectacles mêlant artistes de renommée et jeunes créateurs. **Mercredi 29 novembre** par exemple, au Nouveau Cap, la compagnie Espace des sens a interprété *Totem*. Accompagné d'une musicienne, le chorégraphe Olivier François a raconté le parcours initiatique d'un enfant qui, éloigné de ses parents par un sort jeté quinze ans auparavant, se transforme au gré de ses rencontres. Le spectacle a également été présenté à un public scolaire.



L'histoire d'Aulnay racontée par les seniors

Le Conseil consultatif des Aulnaysiens retraités (CCAR) a proposé aux seniors le spectacle « Aulnay village », **samedi 2 décembre** au foyer-club André-Romand. Le point de départ est le suivant : le groupe culture et loisirs du CCAR prépare une conférence sur l'histoire d'Aulnay-sous-Bois de 1850 à 1930, mais les propositions plus ou moins saugrenues des uns et des autres font vite déraiper la réunion, et l'animateur se retrouve dépassé ! Le plaisir des participants à jouer sur scène s'est avéré communicatif, et le public n'a ménagé ni ses rires ni ses applaudissements.

Nouvelle passerelle au parc du Sausset

Une nouvelle passerelle a été inaugurée, **samedi 2 décembre** dans le parc départemental du Sausset, au-dessus de l'étang de Savigny, en présence notamment de Stéphane Troussel, président du conseil départemental de Seine-Saint-Denis, de Séverine Maroun, première adjointe au Maire et conseillère départementale, et de Karine Lanchas-Vicente, adjointe à la santé, aux handicaps et au développement des professions médicales. Confectionné à Saint-Malo, cet équipement remplace la première passerelle réalisée en 1985-1986 et qui était exclusivement en bois. Sa couleur rouge marque fortement le paysage du parc. Les personnes à mobilité réduite peuvent l'emprunter.



Visite du conseil régional

Des CM2 de l'école Anatole-France et des membres et amis du Conseil consultatif des Aulnaysiens retraités (CCAR) ont visité le conseil régional, le **mercredi 6 décembre**. L'institution est installée à Paris dans un hôtel particulier du XIX^e siècle. Accompagnés des adjoints Alain Pachoud et Maryvonne Montembault, les participants ont bénéficié des explications de Bruno Beschizza, Maire et conseiller régional d'Île-de-France. Petits et grands sont ressortis incollables sur le fonctionnement du conseil régional, qui déménagera à Saint-Ouen courant 2018.

Les foyers-clubs présentent leurs créations

Les amateurs de beaux objets faits main étaient aux anges, **vendredi 8 décembre**, au foyer André-Romand, lors du vernissage de l'exposition-vente des foyers-clubs. Les seniors ont montré l'étendue de leurs talents en matière de loisirs créatifs : vaisselles peintes, foulards, cartes de vœux, réalisations en mosaïque, sujets à accrocher dans les sapins de Noël... Chacun a pu trouver son bonheur. Alain Pachoud, adjoint aux seniors, retraités et dépendance, a chaleureusement félicité les exposants. L'événement a rapporté 2 136,50 €.



La citoyenneté européenne en débat

Le réseau Citoyens actifs, en partenariat avec la ville, a organisé un forum participatif sur le sentiment de citoyenneté européenne, **samedi 16 décembre** à l'espace Pierre-Peugeot. Les visiteurs étaient invités à rencontrer, partager et débattre avec les associations qui œuvrent chaque jour pour l'Europe et les communautés européennes en Île-de-France. Ce forum a été rythmé par des tables rondes, des stands associatifs, des expositions artistiques ou encore un buffet des saveurs européennes. Le Maire, Bruno Beschizza, et son adjoint délégué à la vie associative et aux relations internationales, Paulo Marques, ont chacun prononcé un discours. Le forum s'est prolongé le soir au cinéma Jacques-Prévert avec la diffusion du film *Tous les rêves du monde*.



L'apprentissage du français récompensé

En présence du député Alain Ramadier, les élus de la municipalité ont remis le diplôme initial de la langue française et le diplôme d'étude de la langue française à 108 lauréats aulnaysiens, le **vendredi 15 décembre** en mairie. Inscrits à des cours de langue dans les centres sociaux de la ville, ces habitants ont été récompensés de leur travail et de leurs efforts. Félicitations à eux.





Réf : B-EDW80D

VILLEPINTE

Votre agence Orpi vous propose ce beau 2 pièces, situé au 7^{ème} et dernier étage avec ascenseur, quartier du Parc de La Noue, comprenant un séjour, cuisine américaine équipée, salle de bains, w.c., chambre, placards. Surface 41,17 m². Appartement en excellent état. Idéal pour commencer.

PRIX : 98 000 € FAI

Réf : B-EDW1M6

AULNAY-SOUS-BOIS

Dans le secteur recherché d'Aulnay, à deux minutes à pied de l'Hôtel de ville, votre agence Orpi vous propose ce spacieux studio de plus de 30 m² comprenant une entrée sur cuisine indépendante, une pièce de vie, une salle d'eau et des w.c. séparés. Idéal premier achat ou investisseurs !

PRIX : 110 000 € FAI

Réf : B-EDN0EZ

AULNAY-SOUS-BOIS

Dans le secteur de la Morée, votre agence immobilière ORPI vous propose cet appartement de 2 pièces principales composé d'une entrée, d'un séjour, d'une suite parentale avec salle de bains et des w.c., ainsi qu'une cuisine indépendante. Une cave et une place de parking complètent la prestation. Idéal premier achat. A visiter !

PRIX : 90 000 € FAI

Réf : B-EDW1BP

AULNAY-SOUS-BOIS

Dans une résidence de standing du Centre-Bourg, à 2 pas de toutes commodités, votre agence immobilière ORPI vous propose un appartement 3 pièces en duplex, comprenant : séjour, 2 chambres, 1 salle de bains, 1 salle d'eau avec w.c., dressing, cuisine aménagée et équipée, w.c. et une terrasse de 15 m². 2 places de parking en sous-sol viennent compléter les prestations de ce bel appartement. Il n'y a plus qu'à poser ses valises. A NE PAS MANQUER ! Honoraires : 6,47 % TTC à la charge de l'acquéreur.

PRIX : 270 000 € FAI

Réf : B-EDW3P4

AULNAY-SOUS-BOIS

Dans le secteur BALAGNY d'Aulnay sous bois votre agence immobilière ORPI vous propose. Un appartement de type F4 qui se compose : entrée, séjour, salle à manger, cuisine équipée et aménagée, 2 chambres, salle de bains et un w.c. 2 caves sont mis à disposition pour cet appartement. PAS DE TRAVAUX !

PRIX : 199 000 € FAI

Réf : B-EDW1PZ

AULNAY-SOUS-BOIS

Dans le secteur de la Morée, votre agence immobilière Orpi vous propose ce charmant appartement de 4 pièces principales avec double séjour et 2 chambres. Vous disposez donc d'une spacieuse entrée, une cuisine indépendante aménagée, un double séjour et un coin buanderie. Au coin nuit, vous disposez de 2 chambres, une salle de bains et des w.c. séparés. Cave en sous-sol DEUX places de parking ! Bien entretenu. Une vraie simplicité !

PRIX : 118 000 € FAI

Réf : B-E0U763

AULNAY-SOUS-BOIS

Votre agence immobilière ORPI vous propose cette charmante maison rénovée située au calme dans le secteur pavillonnaire du Vieux Pays d'Aulnay-sous-Bois. Composée d'une entrée sur séjour, une cuisine récente aménagée, deux chambres, une salle de bains et des w.c. séparés. Les combles sont aménagés en chambre. Jardin spacieux à l'arrière avec vie-à-vie. Pièces en seconde position, la maison dégage tranquillité et sérénité ! Idéal premier achat ! Coup de cœur assuré !

PRIX : 224 000 € FAI

Réf : B-E0P1O2

AULNAY-SOUS-BOIS

A tout juste 5 minutes à pied du centre du Vieux Pays, votre agence immobilière ORPI vous propose cette maison neuve de 4 pièces principales édifiée en 2010 sur un terrain de 213 m². Vous disposez au rez-de-chaussée d'une entrée, une cuisine indépendante aménagée et équipée, un séjour donnant sur le vaste jardin et une première chambre. A l'étage, le palier dessert 2 chambres et une spacieuse salle de bains avec w.c. Sous-sol total. Terrasse. Jardin.

PRIX : 267 000 €

Réf : B-EDW1DJ

AULNAY-SOUS-BOIS

Votre agence Orpi, vous propose cette maison atypique de 106 m² sur 314 m² de terrain dans un secteur calme (Vieux Pays proche Mairie) comprenant au rez-de-chaussée : une pièce à vivre de 30 m² avec cuisine ouverte donnant sur terrasse et jardin, séjour avec poêle à bois, 2 chambres, buanderie, salle de bains, w.c. Au 1^{er} étage 2 chambres. Beau jardin accès voiture. Beaucoup de charme.

PRIX : 295 000 €

PASS Estimation (évaluation offerte de votre bien)

Nom : _____

Prénom : _____

Adresse : _____

Code Postal : _____ Ville : _____

Téléphone : _____ Mail : _____

Nature du bien à faire évaluer par ORPI : Appartement Maison

Cette offre n'est pas limitée dans le temps, vous pouvez la conserver et en faire profiter vos amis.

Éducation

Au collège Christine de Pisan, la reconstruction est lancée

Le nouvel établissement ouvrira ses portes en janvier 2019. À travers ce chantier, c'est le futur des petits Aulnaysiens qui se prépare.

« Une pierre posée aujourd'hui, c'est le début d'une aventure », ont déclaré des enfants invités pour l'occasion et qui avaient préparé un poème. Mercredi 22 novembre, la première pierre du collège Christine de Pisan a été posée en présence du Maire, Bruno Beschizza, de la première adjointe et conseillère départementale, Séverine Maroun, d'élus municipaux, de Stéphane Troussel, président du conseil départemental de Seine-Saint-Denis, de Christian Wassenberg, directeur académique, et de la société Fayat Bâtiment.

Capacité de 800 élèves

« Surnommé Alcatraz par des anciens élèves, sûrement du fait de son architecture atypique, ce collège avait fait son temps. Mal agencé, mal isolé, mal aéré, mal conçu, il ne correspondait plus à ce que nous devons attendre aujourd'hui d'un collège », a expliqué Bruno Beschizza. Plutôt que de s'engager dans une rénovation lourde et coûteuse, le département de Seine-Saint-Denis et la commune ont opté pour une démolition-reconstruction. Le projet, dont le budget s'élève à 25 millions d'euros, s'inscrit dans le cadre du plan Ambition col-



lèges 2020 du département. « Étalé sur plusieurs années, en plusieurs phases, ce chantier a comme vertu première de ne pas trop troubler le quotidien des enfants, de nos familles et des enseignants, s'est félicité Bruno Beschizza. C'était en effet une demande forte des parents et, grâce au travail de nos services respectifs, tous les enfants scolarisés à Christine de Pisan restent à Christine de Pisan ». Depuis la rentrée 2017, les élèves suivent en effet les cours dans des préfabriqués.

L'ouverture du collège est prévue en janvier 2019. Les locaux pourront accueillir 800 élèves, contre 600 actuellement. Cette capacité renforcée permettra de faire face

aux évolutions démographiques. L'établissement sera doté d'une salle d'exposition, d'une salle polyvalente, d'une grande salle de sport et d'une cantine pouvant servir jusqu'à 500 repas. Les espaces extérieurs compteront un parking de 40 places, ainsi qu'un plateau sportif couvert avec un anneau de course. « Je suis très heureuse que le département et la ville d'Aulnay-sous-Bois travaillent ensemble pour le bien-être de nos futurs collégiens. La reconstruction de cet établissement, jusqu'alors dans un état déplorable, est un soulagement pour les familles, parents et élèves, mais aussi pour les équipes pédagogiques », estime Séverine Maroun. ■

Les grandes dates du chantier

- Jusqu'en décembre 2018 : reconstruction sur site du collège.
- Janvier 2019 : ouverture du nouveau collège.
- Janvier-février 2019 : démontage du collège provisoire et démolition des derniers bâtiments (demi-pension, logements, salle EPS).
- Mai 2019 : livraison du parking en sous-sol, de la cour de récréation, du plateau sportif et des espaces verts.



Vue du futur collège Christine de Pisan (cabinet d'architecture Carta Associés).



Cars Philippin

Pour ce qui est de l'avenir

Il ne s'agit pas de le prévoir

Mais de le rendre possible

Que cette année 2018 vous apporte
bonheur, chance, santé et sérénité

2018

Nos programmes 2018 sont à votre disposition
N'hésitez pas à nous appeler pour vous les procurer

TROIS SORTIES EN JANVIER LES 13, 20 ET 27

Nos bureaux sont ouverts du lundi au vendredi de 8h à 19h
30 bis, rue des blés d'Or - BP 93 • 93622 AULNAY-SOUS-BOIS CEDEX
Tél. : 01.48.67.38.27 • Fax : 01.48.65.93.13
voyages@carsphilippin.com • www.carsphilippin.com



Restaurant Au Grand Café



**Notre salle reste à votre disposition
pour tous vos événements !**

(écran géant, matériel sono et jeux de lumière)

12 Mail Debré Berhan - 93150 LE BLANC MESNIL

01 45 91 25 27

Au Grandcafé

www.augrandcafe.fr

TAPISSIER - DÉCORATEUR - STORISTE

"Un jour, un décor..."



- Réfection de tous sièges en tissus, velours, cuir, simili cuir.
- Fabrication sur mesure de canapés, banquettes, fauteuils, méridiennes, têtes de lit...
- Confection sur mesure de rideaux, voilages, stores bateau, parois japonaises, coussins, dessus de lit, jetés de lit matelassés, plaids...
- Installation de stores enrouleurs, verticaux, vénitiens.
- Installation de stores bannes d'extérieur.
- Pose tenture murale.
- Captonnage de portes.
- Découpe de mousses sur mesure.
- Remplissage de coussins en plumes, duvets, flocons mousse.
- Cannage et paillage.
- Réfection, fabrication de matelas de laine.
- Vente et pose de tringles.
- Grands choix de tissus d'ameublement.

DEVIS GRATUIT A DOMICILE

8, rue de Reims - 93600 AULNAY-SOUS-BOIS
Tél. : 01 48 69 09 38 - @ : unjourundecor@orange.fr
Du lundi au vendredi de 9h à 12h30 et de 14h-18h30



www.unjourundecor.fr





Établissement Catholique sous contrat d'association avec l'État

<p>École Élémentaire Méharville Petite, moyenne et grande section Nouveauté rentrée 2018 Ouverture d'une 2^{ème} classe de Grande Section</p> <p>Primaires Du CP au CM2 / Classes d'adaptation Classes enfants du voyage</p> <p>Collège Motivité pédagogique au Collège Rentree 2018 : ouverture de 2 classes de 4^{ème}</p>	<p>Lycée Professionnel Bac Professionnel Vente, Gestion/Administration, Accueil, Relations Clients et Usagers</p> <p>Lycée Technologique 2nde Générale et Technologique Bac STMG Marketing, Gestion et finance Ressources Humaines & Communication Option EPS / Arts Plastiques</p>	<p>Enseignement supérieur BTS Assistant de Gestion PME / PMI Négociation, Relations Clients</p> <p>www.protectorat.fr</p> <p> /ProtectoratStJoseph</p> <p> contact@protectorat.fr</p>
---	--	---

36 rue Jacques Duclos - 93600 AULNAY-SOUS-BOIS - Tél. : 01 48 66 10 41

**COMMERÇANTS,
ARTISANS & ENTREPRISES
ANNONCEZ-VOUS
DANS LE JOURNAL MUNICIPAL**



médias
PUBLICITE

RÉGIE PUBLICITAIRE DE LA VILLE

*Intercouteur unique pour
vos campagnes publicitaires*

Contactez dès à présent

Vincent VADILLO

au 06 71 22 28 80

vvadillo@groupemedias.com

Tél : 01 49 46 29 46

Circulation

Découvrez les résultats de l'étude

En 2016, la Ville lançait une étude concertée afin d'engager une refonte de son plan de circulation et de stationnement. Les résultats seront présentés ce mois-ci lors de réunions de quartier ouvertes à tous.

A quoi ressemblera la circulation à Aulnay demain? Une partie de la réponse se trouve dans l'étude réalisée par la société de conseil et d'ingénierie Egis, mandatée par la Ville. Objectifs : lutter contre le trafic de transit et améliorer l'organisation des transports de tous modes (en commun, individuels, bus, ligne T Zen...). Lancée en mars 2016, elle a fait l'objet d'une large concertation avec les conseils de quartier (près de trente réunions avec les riverains) et les associations en

lien avec cette thématique et l'environnement. Les résultats seront présentés à la population lors de réunions programmées ce mois-ci. Chacun est invité à venir prendre connaissance des propositions émises et à formuler son avis.

Améliorer la fluidité

Le but de la municipalité est de repenser le plan de circulation et de stationnement de la commune, suite aux nombreux retours faisant état de difficultés pour circuler et se garer. Il s'agit aussi de favoriser les

modes de transport doux et de supprimer la rupture urbaine symbolisée par les voies ferrées du RER B. Suite à la décision prise par le bureau municipal au regard des éléments de l'étude, une programmation pluriannuelle sera proposée, avec comme priorités la fluidification, la sécurité et l'amélioration des dessertes. ■

Le programme des réunions de présentation de l'étude est à retrouver en page 20, rubrique « Vos prochaines réunions des conseils de quartier ».

Stationnement

Ce qui change au 1^{er} janvier

Ce sont les communes, et non plus l'État, qui fixent le montant des amendes via le forfait post-stationnement. À Aulnay, le tarif de base reste à 17 €.

En ce début d'année, l'architecture du stationnement payant est modifiée de fond en comble. Le principe fondamental de la réforme voulue par le législateur est le suivant : le non-paiement du stationnement n'est plus une infraction pénale (le fameux PV à 17 €) mais est assimilé à un « forfait de post-stationnement » (FPS) fixé par les villes. À Aulnay-sous-Bois, la municipalité a choisi de maintenir une amende de base de 17 € pour le contrevenant qui ne règle pas son stationnement payant sur voirie. En cas de dépassement de durée, l'amende est minorée du montant déjà payé. Les tarifs du stationnement diffèrent selon que l'on se trouve dans une zone de courte durée ou de longue durée, mais la municipalité a fait le choix de ne pas augmenter les tarifs sur les plages horaires suivantes : de 15 minutes à 4 heures en zone de longue durée et de 15 minutes à 2 heures en zone de courte durée. Prenons un exemple concret. Un conducteur paie 4 € pour se garer deux heures sur le boulevard

de Strasbourg, qui figure en zone rouge (courte durée). Mais voilà, son véhicule demeure stationné plus longtemps que prévu. Le propriétaire devra alors s'acquitter de l'amende forfaitaire à 17 € moins la somme déjà payée, soit au final 13 €. À noter que, dans les zones bleues, l'amende continue de relever du code pénal, et passe de 17 € à 35 €. C'est l'État qui l'impose et non la Ville. ■

Plus de renseignements sur la grille tarifaire et les zones sur le site www.aulnay-sous-bois.fr



Économie

Métro du Grand Paris, un pacte pour l'emploi

La Société du Grand Paris, qui réalise les futures lignes de métro, et Paris Terres d'Envol ont signé une convention de partenariat. Objectif : que les chantiers profitent à un public éloigné de l'emploi et aux TPE-PME.

« **L'**arrivée des gares est une formidable opportunité pour notre population. C'est aussi un véritable accélérateur pour le développement de notre territoire, et donc pour son attractivité », a déclaré Bruno Beschizza, jeudi 7 décembre. Ce jour-là, Paris Terres d'Envol et la Société du Grand Paris (SGP), maître d'ouvrage du métro du Grand Paris Express, ont signé une convention de partenariat pour le développement de l'emploi. Une première dans le département.

Clauses d'insertion

Cette convention aura un impact sur l'emploi des publics du territoire éloignés du marché du travail, ainsi que sur le tissu économique local. En effet, la SGP introduit :

- des clauses d'insertion grâce auxquelles 5 % du total des heures nécessaires à la réalisation des marchés sont réservées à un public éloigné de l'emploi, afin de lutter contre le chômage et l'exclusion ;
- des clauses TPE-PME aux termes desquelles 20 % du chiffre d'affaires généré par ses marchés de travaux sont confiés à des TPE-PME.

Besoin de manœuvres, d'aide-foreurs...

Paris Terres d'Envol devient le pilote du projet, qui consiste à conseiller et appuyer les entreprises, mobiliser les acteurs de l'emploi et mettre en place les actions d'insertion. Le dispositif « nous permettra d'organiser au profit de nos habitants éloignés de l'emploi les parcours d'insertion les plus qualitatifs possibles, avec un accompagnement nous



Le tracé de la future ligne 16 du Grand Paris.

permettant de les mener vers l'emploi durable», s'est félicité Bruno Beschizza, son président. Les entreprises du bâtiment et de travaux publics (BTP) qui réaliseront les chantiers auront besoin de manœuvres, d'aide-foreurs, d'aide-coffreurs, d'aide-ferrailleurs, d'aide-électriciens, d'agents de gardiennage, d'agents d'entretien,

etc. Paris Terres d'Envol devra aussi mobiliser les acteurs économiques : chambres consulaires, réseaux d'entreprises... « Réserver, comme le fait la SGP, 20 % du montant total des marchés de travaux aux TPE-PME, ce qui représente 640 millions d'euros de chiffres d'affaires pour la ligne 16, est une véritable opportunité », a poursuivi Bruno Beschizza. ■

Les gares du Grand Paris Express

Avec huit nouvelles gares, Paris Terres d'Envol est l'un des territoires qui bénéficiera le plus du réseau du Grand Paris Express. Le plus gros des travaux démarrera début 2018 pour s'achever en 2024.

- Ligne 15 : Drancy-Bobigny (2025).
- Ligne 16 : deux nouvelles gares au Blanc-Mesnil et à Aulnay-sous-Bois, et les trois gares existantes du Bourget RER, de Sevan-Beaudottes et Sevan-Livry, qui seront également desservies (2023-2024).
- Ligne 17 : la gare existante du Bourget RER, la future gare Le Bourget Aéroport, le Parc des expositions, en passant par le Triangle de Gonesse pour rejoindre l'aéroport Roissy CDG au terminal 2 et au futur terminal 4.

Dossier

Reconversion du site PSA, une étape historique

Après la cession par PSA des 107 hectares restants de son site industriel, la Ville va s'engager dans ce qui sera la plus grosse opération d'aménagement en Île-de-France. Un quartier vivant, regroupant activités, commerces, équipements publics et logements, et dont le cœur sera constitué par un centre de formation, va voir le jour. Il bénéficiera de l'arrivée de la ligne 16 du Grand Paris Express en 2023, qui métamorphosera l'ensemble de la commune.

Aménagement

La revitalisation du site PSA est engagée

Trois ans après la fermeture de l'usine PSA, le site industriel du constructeur a été racheté par l'État via l'Établissement public foncier d'Ile-de-France pour le compte de la ville. L'opération ne coûte donc pas un euro aux Aulnaysiens.



La signature de l'acte de cession des terrains de PSA constitue une étape décisive dans la reconversion du site.

Une nouvelle page de l'histoire d'Aulnay-sous-Bois s'est écrite, jeudi 30 novembre à l'espace Peugeot, sur le site de l'ancienne usine de PSA. Ce jour-là, devant plus de 500 personnes, le Maire, Bruno Beschizza, et les représentants de l'État, de PSA et de l'Établissement public foncier d'Île-de-France (EPF) ont signé l'acte de cession des 107 hectares restants de l'usine automobile, au nord de la commune. Montant de la transaction : 110 millions d'euros. Cela n'a rien coûté aux Aulnaysiens puisque c'est l'EPF l'acquéreur. Cet acte est bien plus qu'une opération immobilière ou foncière, c'est l'étape primordiale de l'une des plus importantes opérations

d'aménagement jamais menées en Île-de-France. Qu'on en juge : avec ses 180 hectares de superficie, le site PSA dépasse en taille le centre d'affaires de La Défense !

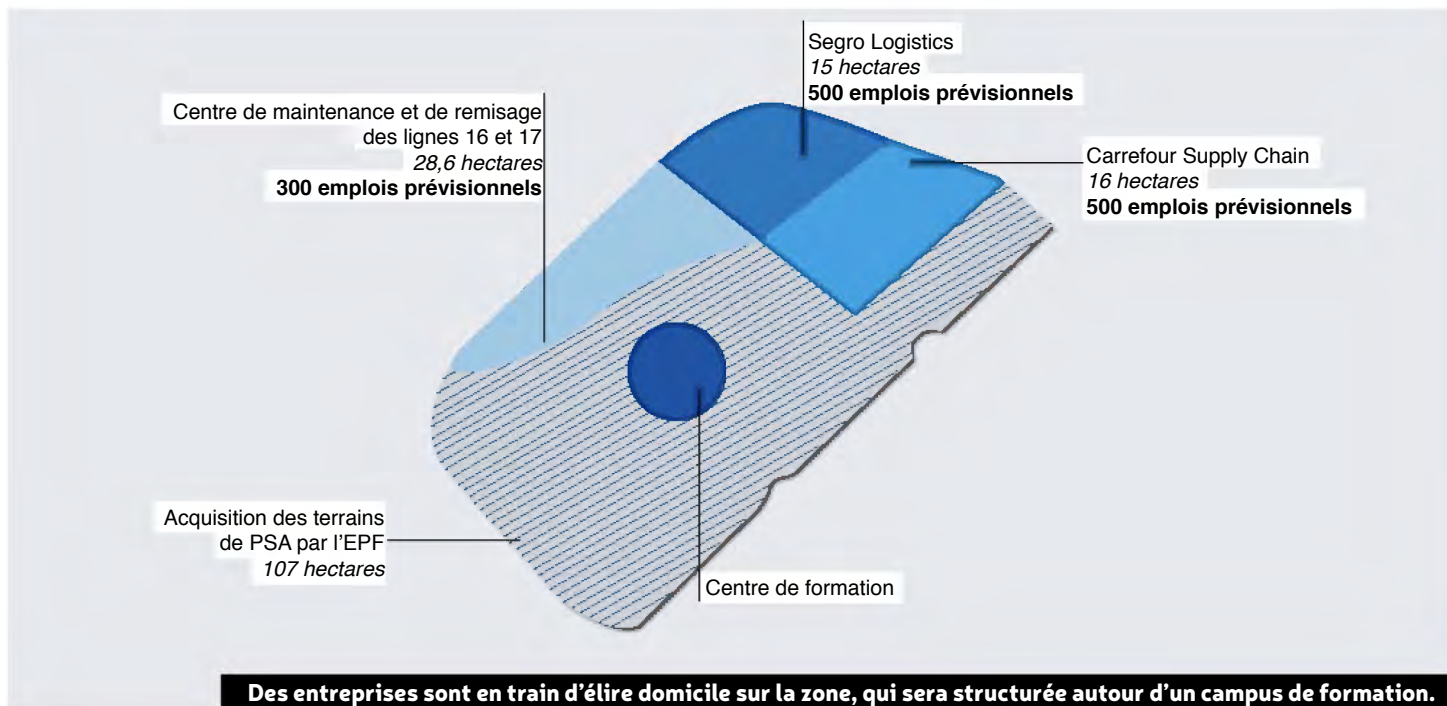
Un quartier à taille humaine

La vente du site va donner lieu à de profondes transformations sur notre territoire. En lieu et place des chaînes de montage, un éco-quartier va sortir de terre, accompagné par l'arrivée de la ligne 16 du métro du Grand Paris en 2023. Il a pour ambition d'accueillir de nouvelles activités économiques, des emplois, des commerces et des logements. Bruno Beschizza l'a martelé durant son discours : l'idée n'est pas de créer une cité-dortoir mais bien un quartier vivant, à l'urbanisme res-

pectueux du cadre de vie et connecté au reste de la ville. Pour cela, il faudra construire, des routes, des écoles, des crèches, des équipements sportifs et culturels... Tous ces aménagements se feront en concertation avec les Aulnaysiens.

Un campus qui répond aux besoins des entreprises

Un campus dédié à la formation professionnelle sera implanté au cœur de ce nouveau quartier. Il répondra aux besoins des entreprises sur nos territoires : le bâtiment, les transports, l'automobile, l'innovation, le numérique et d'autres. Pour identifier précisément ces besoins, un partenariat sera noué avec la chambre de commerce de Seine-Saint-Denis.



Des contacts ont été également pris avec les Compagnons du tour de France, pour le bâtiment, et la Société du Grand Paris pour les transports. Des investissements sont attendus, notamment en matière d'hébergement d'étudiants et de jeunes actifs. Des salles de conférence et une pépinière d'entreprises sont aussi prévues.

Plus d'un millier d'emplois pour commencer

L'arrivée du campus de formation ira de pair avec l'installation de nouvelles entreprises. Près de 75 hectares sont déjà en cours de reconversion industrielle. Segro Logistics s'apprête à installer un bâtiment et Carrefour Supply Chain arrivera dans le courant de l'année. Ces implantations liées à la logistique s'expliquent

par la position stratégique de la ville, proche de Paris et de deux aéroports (voir encadré). La Société du Grand Paris a, pour sa part, commencé à aménager son centre de remisage pour les futures lignes 16 et 17 du Grand Paris Express. Plus de 1300 emplois devraient être créés au total d'ici à cinq ans.

La Ville conservera la maîtrise de l'urbanisme

Pour mener à bien la reconversion des terrains de PSA, une *Semaop* (société d'économie mixte à opération unique) est envisagée entre Grand Paris Aménagement et la ville d'Aulnay-sous-Bois. Ce montage permettra une nette accélération de mise en œuvre et présentera, pour la Ville, l'avantage de conserver la maîtrise de l'urbanisme. ■



Au cœur d'un axe stratégique

L'ancien site de PSA, que la Ville va maintenant pouvoir réaménager selon sa volonté, dispose d'une position idéale et stratégique, au sein du nord-est parisien. Il se situe à proximité des autoroutes A1, A3 et A104, mais aussi des aéroports de Roissy et du Bourget, et à 19 km du cœur de Paris. Cette qualité de desserte et d'accessibilité, dont bénéficie du reste l'ensemble de la ville, est sans commune mesure en Île-de-France. Les activités permanentes de l'aéroport de Roissy-Charles de Gaulle génèrent plus de 3 500 emplois directs.

En chiffres

- Plus de **1300** emplois d'ici cinq ans.
- Une superficie totale de **180** hectares, soit davantage que La Défense.
- **1** nouvelle gare en 2023, au rond-point de l'Europe.
- **0** euro, c'est le coût pour les Aulnaysiens, l'EPF étant l'acquéreur.

Verbatim

Une ambition partagée

Les acteurs ayant œuvré à l'acquisition des terrains soulignent à quel point la reconversion du site de PSA va impacter positivement le nord-est du département.



Bruno Beschizza

Maire d'Aulnay-sous-Bois, président de Paris Terres d'envol et conseiller régional d'Île-de-France

« Le site va redevenir le patrimoine commun des Aulnaysiens »

« Après quarante ans et plus de 8 millions et demi d'automobiles produites, j'ai évidemment une pensée émue pour les milliers d'ouvriers qui ont œuvré chez PSA de 1973 à 2014. La fermeture de l'usine a été un traumatisme qui était parti pour durer, c'était d'ailleurs ma crainte. Je voulais éviter deux cas de figure : soit le statu quo, et donc une friche industrielle laissée à l'abandon pendant longtemps ; soit une spéculation foncière et immobilière qui aurait abouti à une vente à la découpe, et donc à l'émergence d'une cité-dortoir. C'est pourquoi j'ai initié, dès mai 2014, la révision totale de notre plan local d'urbanisme, afin de permettre le développement de quelque chose de maîtrisé sur le site. Celui-ci va enfin redevenir le patrimoine commun des Aulnaysiens.

L'opération va donner lieu à de profondes transformations de notre territoire, avec l'émergence d'un nouveau quartier, signe de renaissance et de renouveau, loin des clichés accolés à notre ville. Grâce à l'EPF, nous avons la maîtrise du foncier, nous pouvons donc décider de l'aménagement que nous voulons pour ce site... et prendre le temps de faire du beau. »



Gilles Bouvelot

Directeur général de l'Établissement public foncier Île-de-France (EPF)

« Un accord parfaitement équilibré »

« L'EPF Île-de-France accompagne la commune dans la reconversion des zones d'activités du nord du territoire et du centre-ville d'Aulnay-sous-Bois, pour laquelle cette acquisition, compte tenu de son envergure, constitue un enjeu stratégique majeur. L'accord trouvé avec le groupe PSA

est un accord parfaitement équilibré entre la volonté de maîtrise de l'urbanisme et de valorisation de cette emprise foncière exceptionnelle. »



Michel Cadot

Préfet d'Île-de-France

« L'État continuera d'être présent »

« L'acquisition des terrains de PSA par l'établissement public foncier d'Île-de-France est l'aboutissement d'un premier processus : celui de la transition entre l'épreuve douloureuse que fut la fermeture d'une usine et l'affirmation d'un message d'avenir. L'État a œuvré dès le départ pour soutenir l'emploi et initier, aux côtés des collectivités, un projet d'aménagement qui ancre Aulnay-sous-Bois dans le Grand Paris. L'État continuera d'être présent pour donner à ce projet toute sa place dans un développement urbain et économique cohérent du territoire aéroportuaire, entre Le Bourget et Roissy-Charles de Gaulle. »



Olivier Bourges

Secrétaire général du groupe PSA

« Un projet visionnaire »

« La vente des terrains de PSA va permettre un projet visionnaire, ambitieux et de développement. Je salue l'état d'esprit constructif qui a prévalu. On mesure encore mal l'ampleur de ce projet, qui dépasse en taille La Défense. C'est une ambition formidable, une somme de travail considérable. Nous sommes allés vite grâce aux efforts de chacun. Il est important que la Ville et les collectivités

se réapproprient le site, et qu'une nouvelle ambition, qu'un nouvel avenir soit donné au territoire. »

Projets

Vers une métamorphose urbaine

Au-delà du nouveau quartier sur l'ex-site de PSA, c'est à une vaste mutation urbaine à laquelle nous allons assister ces prochaines années. L'édification d'une gare de la ligne 16 constituera un formidable accélérateur.

En termes de transports, une révolution – le mot n'est pas trop fort – se profile à l'horizon 2023. La ville accueillera en effet une gare de la ligne 16 du Grand Paris Express, qui la placera à 25 minutes de La Défense et de la gare Saint-Lazare, contre près d'une heure actuellement. Située au carrefour de l'Europe, elle aura un impact sur tout le nord de la commune. En comptant le parc Ballanger qui jouxte le site PSA, mais aussi les zones d'activités, ce sont plus de 300 hectares qui vont être remodelés.

Situé juste au sud de l'ex-site de PSA, le parc Ballanger, justement, sera concerné par un projet de valorisation paysagère tourné vers la nature, les loisirs et les sports. L'objectif est de désenclaver le quartier de la Rose-des-Vents, mais aussi de créer du lien avec le nouveau quartier. Quant aux zones d'activités économiques de la Garenne, des Mardelles et de la Fosse à la Barbière, elles seront requalifiées et restructurées afin d'être plus attractives pour les entreprises.

Effet catalyseur

La municipalité entend utiliser l'aménagement du nord de la commune comme l'accélérateur d'un projet de mutation urbaine beaucoup plus vaste, au sud, à l'ouest et à l'est d'Aulnay-sous-Bois. Citons notamment l'ouverture, fin 2018 à Balagny, d'un équipement multimodal associant sport, culture et loisirs. En 2020, c'est un centre nautique, très attendu, qui sortira de terre.

L'ex-RN2 deviendra, elle, progressivement un véritable boulevard urbain, avec plusieurs projets en



Vue de la future gare de la ligne 16, qui sera située au rond-point de l'Europe.

cours, comme la mise à niveau de la RN2 entre la Fosse à la Barbière et les Mardelles, l'achèvement de la ZAC des Aulnes et la restructuration du stade Vélodrome.

La place Abrioux réaménagée

Les quartiers de Mitry-Ambouget et du Gros-Saule feront, pour leur part, l'objet d'une rénovation urbaine ambitieuse, qui sera élaborée en concertation avec les habitants, avec des programmes de résidentialisation et de développement de l'offre en équipements. L'opération d'aménagement Mitry-Princet offrira, le long de la RD15, un projet équilibré et raisonné qui permettra de répondre aux besoins scolaires, avec la restructuration des deux écoles du bourg, mais également au besoin de loge-

ments intermédiaires. Par ailleurs, une coulée verte permettra de relier les parcs.

Plus au sud, le secteur du centre-gare fait l'objet d'une réflexion pour en maîtriser le devenir, à travers un projet urbain élaboré dans le cadre d'une large concertation. Il s'agira notamment d'accompagner l'extension du bâtiment voyageurs de la gare, avec la requalification des espaces publics nord et sud et de nouveaux équipements.

Enfin, à proximité du parc Dumont, l'aménagement d'un parking souterrain sous la place Jean-Claude Abrioux permettra de créer sur cet espace emblématique une véritable place piétonne, accompagnée de logements, de commerces de qualité et d'équipements. ■

Votre temps
est précieux,
donc on préfère
vous le laisser.



#LaBonneIdée

Parce que créer ou développer son activité prend du temps, Aviva agit pour que s'assurer en prenne moins. Retrouvez toutes nos solutions d'assurance dédiées aux professionnels chez votre Agent général Aviva ou sur aviva.fr

MME GAEL BRUN

n°orlas 12088638

21 Avenue Anatole France
93600 Aulnay sous Bois

01 48 69 05 96

brun-gael@aviva-assurances.com



Assurance | Protection | Épargne |

Document orienté à caractère publicitaire à jour le 20/07/2017. Crédits photo : iStock.



L'Oréal s'engage chaque jour à travers des actions menées par le Campus d'Aulnay et ses collaborateurs, pour associer à notre développement les acteurs du territoire sur lequel nous sommes implantés.



Flash domicile services

Ménage - Repassage à domicile

Vitrierie - Bricolage/Jardinage

Surveillance domicile

Soins et promenade d'animaux

Entreprise agréée par l'état :
réduction d'impôt de 50% sur les frais engagés

21 rue Marcel Duthet • 93600 AULNAYS-SOUS-BOIS

TÉL : 01 48 69 30 41 • Fax : 01 48 68 74 66

Mail : flash.domicile.services@orange.fr • www.flashdomicile.services.com



Mariée
Hommes
Dames
Enfants

À Domicile avec Sylvie
Tel: 06.09.84.66.29
Visagiste - Coloriste - Permanentiste
des prestations de qualité

-10%
à partir de 3 personnes
offre non cumulable

www.instant-coiffure.fr

"Un moment rien que pour vous"

Confort OPTIQUE



Vous OFFRE la TVA
soit 20%
de l'achat de votre monture optique

(sur réalisation d'un équipement complet
= 1 monture + 2 verres + La 2^{ème} paire offerte)

*Offre valable sur 01/01/18 au 29/02/18. Voir conditions en magasin

Le Lundi sur Rendez-Vous - Du Mardi au Samedi de 9h15 à 12h30 et de 14h30 à 19h30.

11 bis rue J. Duclos « Vieux-Pays » - 93600 Aulnay-sous-Bois
Tél./Fax : **01.48.66.82.61**

ECOLE SAINTE-AGNES

Ecole privée sous contrat

www.sainte-agnes.net

01 43 83 78 18



De la Petite Section
au CM2

25 avenue du Général Leclerc
93270 SEVRAN

RENTREE 2018



portrait

Elisabeth Duda, actrice de caractère

Après avoir incarné Marie Curie, la comédienne, qui a grandi à Aulnay-sous-Bois, lui prête sa voix au Panthéon. Les deux femmes ont en commun des racines polonaises et un tempérament volontaire.

A l'occasion des 150 ans de la naissance de Marie Curie, une exposition est organisée à Paris, au Panthéon, jusqu'au 4 mars. Casque sur les oreilles, les visiteurs y écoutent une voix leur narrer l'histoire de cette femme d'exception, à qui l'on doit notamment la découverte du radium.

Cette voix, c'est celle d'Elisabeth Duda, comédienne aulnaysienne qui connaît le sujet sur le bout des doigts, et pour cause: elle a interprété la scientifique dans un documentaire. *«Je la trouve formidable, elle était en avance sur son temps. Elle a fait progresser la cause de la science, des femmes et de l'humanité. C'était une fonceuse, comme moi! Marie Curie a reçu deux prix Nobel mais ne recherchait pas la gloire, elle faisait les choses humblement»*. Comme Marie Curie, Elisabeth a des origines polonaises. Elle et sa

famille ont emménagé à Aulnay en 1985. La petite fille rejoint l'association franco-polonaise Wisla et devient une danseuse douée. Des années plus tard, elle participera d'ailleurs à la version polonaise de l'émission *Danse avec les stars*.

Prix du meilleur second rôle

En 2000, la jeune femme décide de partir dans le pays de ses ancêtres. Elle intègre l'École de cinéma de Lodz, dont elle sort major. Une carrière commence. Elisabeth se fait un nom en s'essayant au journalisme, à l'écriture (elle a publié trois livres) ou en présentant des émissions. Elle y évoque l'Europe, la France et la Seine-Saint-Denis: *«Les gens s'attendaient à ce que leur parle de Piaf. Au lieu de ça, je leur faisais découvrir le rap, NTM. Certains ont dû penser que j'étais allumée! Mais ça marchait. Je suis fière de venir*

d'Aulnay». Le cinéma et le théâtre lui tendent aussi les bras. Outre le film consacré à Marie Curie, on la voit dans *Cours sans te retourner* (2014), où elle porte secours à un jeune Juif pourchassé par les nazis. Ce rôle lui vaut le prix du meilleur second rôle en Pologne.

Elisabeth est revenue en France il y a cinq ans et retourne souvent à Aulnay, où habitent encore ses parents. *«J'y retrouve l'odeur de mon enfance, les espaces verts. C'est toujours un plaisir»*. Même aux États-Unis, où elle va tourner dans une série pour Netflix, sa ville de cœur n'est jamais loin. *«Quand je me promène dans le quartier de Brooklyn, à New York, du côté de Lafayette Avenue, j'y retrouve un peu d'Aulnay, le hip-hop, le street art»*. De la Pologne aux «States», Elisabeth Duda, meilleure ambassadrice de notre ville à l'international? Sans doute! ■

Vos prochaines réunions des conseils de quartier

Ormeteau

Mardi 9 janvier à 19h

Réfectoire Ambourget
8, rue du 8-Mai 1945

Fontaine-des-Prés

Mercredi 10 janvier à 18h30

Réfectoire Fontaine-des-Prés
25/27, rue de l'Arbre vert

Prévoyants

Jeudi 11 janvier à 19h

Réfectoire Pont de l'Union
2, rue de Freinville

Mairie Vieux-Pays

Lundi 15 janvier à 19h

Salle du conseil municipal

Croix-Rouge

Vendredi 19 janvier à 18h30

Réfectoire Croix-Rouge
Chemin du Moulin-de-la-ville

Nonneville

Mercredi 24 janvier à 19h

Réfectoire Nonneville
41, rue de la Division Leclerc

Gros-Saule

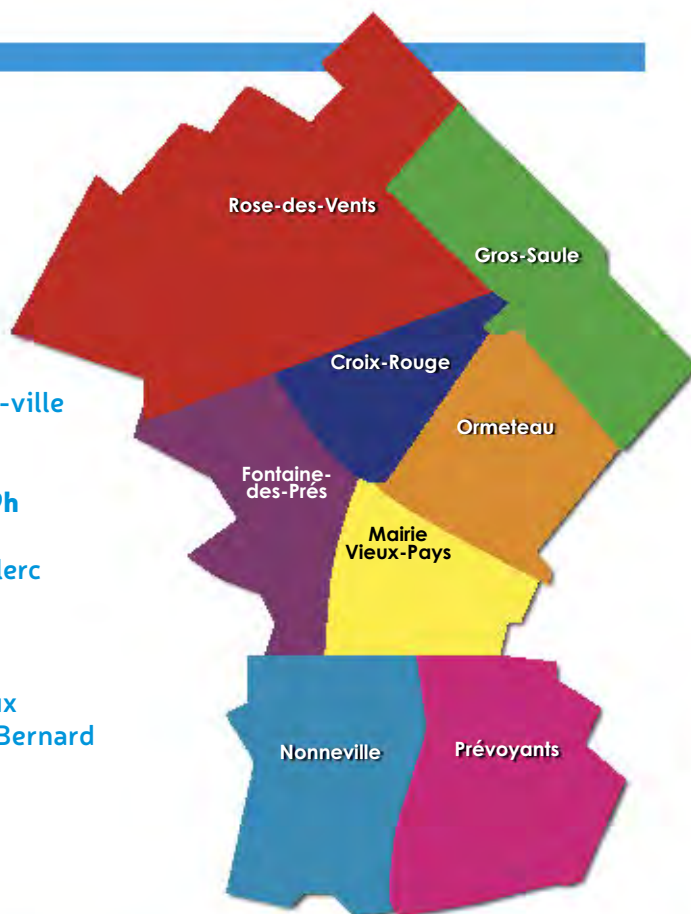
Mardi 30 janvier à 19h

Réfectoire André-Malraux
Rue du Docteur Claude-Bernard

Rose-des-Vents

Mardi 6 février à 18h30

Réfectoire Paul-Éluard
2, rue de Bougainville



Permanences juridiques

Voici les dates des prochaines permanences juridiques qui auront lieu dans la commune.

Pôle de prévention de la délinquance

15, boulevard Hoche, de 14h à 18h :

- samedi 6 janvier ;
- mercredi 10 janvier ;
- mercredi 24 janvier.

Bureau information jeunesse

10, rue Roger-Contensin, de 14h à 18h :

- samedi 27 janvier.

Conseil municipal

Le prochain conseil municipal aura lieu
le mercredi 31 janvier à 20 heures,
dans la salle du conseil de l'Hôtel de ville.

Permanences du Maire



Le Maire, Bruno Beschizza, vient régulièrement à votre rencontre dans tous les quartiers de la ville. Voici les prochains rendez-vous pour lui faire part de vos difficultés, de vos préoccupations et de vos suggestions pour notre commune.

Quartier Prévoyants

Vendredi 19 janvier de 15h30 à 17h30

Mairie annexe du Sud

79, avenue de la Croix-Blanche

Quartier Gros-Saule

Vendredi 26 janvier de 15h30 à 17h30

Mairie annexe Gros-Saule

1/3, passerelle du Docteur Fleming

Décorations

Pour les fêtes, des illuminations faites maison

Jusqu'à la mi-janvier, vous pouvez admirer les décorations qui éclairent notre ville.



Cette année, pas moins de 364 motifs et guirlandes ont été posés à Aulnay-sous-Bois. Petits et grands n'ont pas manqué de s'émerveiller. Les pièces, toutes à basse consommation, sont encore visibles, en ce début de mois. Une proportion non négligeable a été conçue, réalisée et installée par différents services de la ville, qui ont travaillé

de concert: réseaux, menuiserie, peinture, ferronnerie, logistique, sans oublier le service des espaces verts. C'est ainsi qu'ont été conçus des triptyques, en forme de sapins et décorés avec des boules, ainsi qu'une arche de Noël et un motif d'entrée installés au marché de Noël du parc Dumont.

En plus de produire du beau, le savoir-faire aulnaysien s'avère

économe, puisque la ville limite le recours à des sous-traitants. Les retours des Aulnaysiens sont en tout cas très positifs: des gens ont pris les décorations en photo et plusieurs associations de quartier ont fait part de leur satisfaction. Un grand merci à tous les agents qui ont œuvré pour rendre notre ville plus belle et plus lumineuse pendant les fêtes! ■

Fleurissement

Les mains vertes récompensées

Le concours des maisons fleuries a livré son palmarès 2017. Félicitations aux lauréats dont les réalisations embellissent notre commune.

C'est dans le cadre festif du marché de Noël, au parc Dumont, qu'a eu lieu la cérémonie de remise des prix du concours des maisons fleuries 2017. Bruno Beschizza et Rémi Mozer, conseil municipal en charge, entre autres, de l'environnement et de l'embellissement de la ville, ont chaleureusement félicité et remercié les lauréats. Chacun contribue en effet, à sa façon, à rendre la ville encore plus agréable et attractive. Les résultats sont les suivants:

Catégorie Maisons fleuries avec jardins visibles de la rue
– Michelle Seira

- Monique Ancel
- Micheline Mallet
- Michel Meyrignac
- Josette Laborde
- Anick David

Catégorie balcons, fenêtres et murs fleuris

- Ginette Buval et Luis Correia
- Chérif Frissou
- Marinette Hoarau

Catégorie Jardins verts et biodivers

- Véronique Trome
- Bernard Duvernois et Viviane Corde
- Ginette Abrioux
- Hélène Roumilhac
- Marie-José Jeandidier



- Guillaume Brunelle
- Martine Sannier

Les lauréats ont gagné une journée découverte à Chaumont-sur-Loire (Loir-et-Cher) pendant le Festival des jardins, avec transport et repas pour deux personnes. ■

Télévision

Elle entame une carrière d'actrice... à 100 ans !

Mariette Loyer a tourné à l'hôpital Robert-Ballanger dans une série télévisée. Petite précision : la dame est centenaire. Mais elle demeure très alerte.



À la fin du tournage, Mariette a été félicitée par l'ensemble de l'équipe de production et le réalisateur, Thomas Lilti.

Il n'y a pas d'âge pour passer devant la caméra. La preuve avec Mariette Loyer, née le 20 juillet 1917, en pleine Première Guerre mondiale. Cent ans plus tard, le 6 décembre 2017, cette Aulnaysienne était la star de la journée à l'hôpital Robert-Ballanger. Le cinéaste Thomas Lilti y tournait une scène de sa prochaine série, qui sera diffusée sur une chaîne française privée.

Médecin généraliste, Thomas Lilti a notamment réalisé les films *Hippocrate* (2014) et *Médecin de campagne* (2016), inspirés de son vécu professionnel. De la même façon, la série en préparation racontera le quotidien du corps médical. Et pour les besoins du scénario, il fallait une personne âgée « avec de jo-

lis cheveux tout fins et tout blancs ». C'est là qu'entre en scène Mariette. Pensionnaire à la maison de retraite du Parc, la centenaire a été convaincue par l'animateur David Poirot, dont le premier métier est comédien. Lui-même a été contacté par une directrice de casting de sa connaissance qui recherchait des personnes âgées.

Vive d'esprit

Après quelques hésitations, Mariette Loyer a franchi le pas. Elle touchera pour sa prestation un cachet, comme n'importe quelle intermittente du spectacle.

Dans la série, l'apprentie comédienne donne la réplique à une infirmière venue lui prendre la tension. Mémoriser et réciter le texte

ne lui a pas posé de problème majeur puisque Mariette conserve une vivacité d'esprit peu commune pour son âge. « Elle est bluffante », confie la directrice de la maison de retraite, Marie Léonard.

« Je suis un peu impressionnée. J'ai 100 ans tout de même ! », souffle Mariette à quelques minutes d'une prise. « Je prends plaisir à jouer, même si je suis novice et que je n'ai jamais fait de télévision ou de théâtre. Je suis surprise de voir autant de monde sur le tournage. On s'occupe bien de moi ».

Deux autres résidents de l'Ehpad du Parc, dont l'un âgé de 96 ans, tourneront en mars-avril, toujours pour la même série. La maison de retraite est décidément une vraie pépinière de talents ! ■

Nouveaux commerces

Boulangerie Maison Farès

Loffi et Rosa Farès ont donné leur nom à cette nouvelle boulangerie, la Maison Farès, installée au cœur d'un secteur pavillonnaire d'Aulnay-sous-Bois. Ils y proposent toutes sortes de pains, de la baguette traditionnelle aux pains spéciaux, ainsi que des pâtisseries, des viennoiseries, etc. Pour se restaurer sur le pouce, les clients peuvent y trouver des sandwiches, quiches, hot-dogs, parts de pizza, croque-monsieur, etc. Des formules midi sont disponibles, avec dessert et boisson. ■

Maison Farès, 147, boulevard Lefèvre. Ouvert le lundi et du mercredi au samedi de 10h30 à 21h, le dimanche de 7h à 14h. Tél.: 01 43 30 34 22.



Brasserie du Gros Peuplier

L'ancien bar-tabac est devenu une brasserie à part entière. Le Gros Peuplier dispose d'un espace restauration d'une capacité d'une trentaine de couverts ouvert tous les jours de la semaine. Entrecôtes, frites, escalopes, salades, croque-monsieur et autres plats typiques d'une brasserie sont au menu de ce lieu convivial. ■

Brasserie du Gros Peuplier, 1, avenue du Raincy. De 6h à 21h du lundi au vendredi, de 7h à 21h le week-end. Tél. 01 48 69 22 72.

Doré, prêt à porter féminin

Désireuse d'élargir sa clientèle, Violeta Ciray a démenagé son magasin de prêt à porter. L'enseigne «Doré», destinée aux femmes de 40 ans et plus, et qui se trouvait rue Anatole-France, est désormais installée route de Bondy. «*La boutique existe depuis plus de cinquante ans à Aulnay-sous-Bois et s'appelait auparavant Loré, du nom de l'ancienne propriétaire. J'ai repris l'activité voilà neuf ans*», explique la gérante, qui propose toutes sortes de vêtements féminins : pantalons, jupes, manteaux, robes, pulls, gilets, chemisiers, etc. Les textiles sont de fabrication française et allemande. Quant aux tailles, elles vont du 36 au 54. Violeta Ciray prodigue des conseils d'habillage personnalisés et effectue des retouches gratuites sur demande. ■

«Doré», 3, route de Bondy. Ouvert du mardi au samedi de 9h30 à 12h30 et de 14h30 à 19h, le dimanche de 9h30 à 12h30. Tél.: 01 48 66 50 45.



2018

PARIS
TERRES D'ENVOL
Aulnay-sous-Bois / Drancy / Dugny / La Blanc-Mesnil
Le Bourget / Sevran / Tremblay-en-France / Villepinte

N° Vert
0800 10 23 13
(appel gratuit depuis un poste fixe)

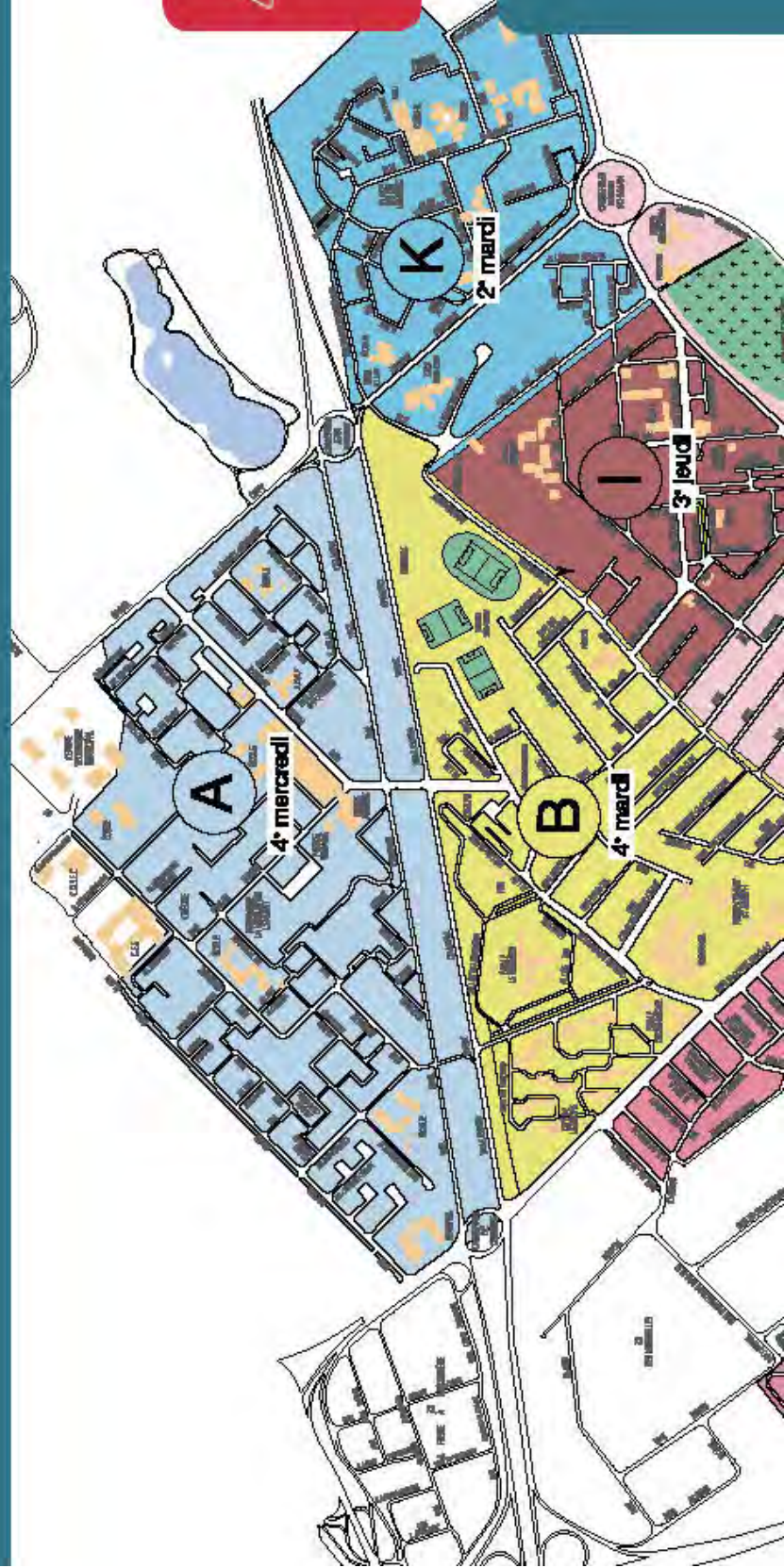
Plus d'informations sur
www.paristerresdenvol.fr
ou par e-mail :
contact.dechets@paristde.fr

COLLECTE DES OBJETS VOLUMINEUX À DOMICILE

Les objets sont à sortir obligatoirement le soir, la veille du ramassage. 2 m³ maximum par mois.

SECTEURS	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	R	S	T	U
MOIS / JOUR	4 ^e mercredi	4 ^e mardi	4 ^e jeudi	4 ^e vendredi	4 ^e lundi	3 ^e mardi	3 ^e mercredi	3 ^e jeudi	3 ^e vendredi	2 ^e samedi	2 ^e dimanche	2 ^e lundi	2 ^e mardi	2 ^e mercredi	2 ^e jeudi	1 ^{er} vendredi	1 ^{er} samedi	1 ^{er} dimanche	1 ^{er} lundi	1 ^{er} mardi
JANVIER	24	23	25	26	22	15	16	17	18	19	9	10	11	8	12	1	2	3	4	5
FÉVRIER	28	27	22	23	26	19	20	21	15	16	13	14	8	12	9	5	6	7	1	2
MARS	28	27	22	23	26	19	20	21	15	16	13	14	8	12	9	5	6	7	1	2
AVRIL	25	24	26	27	23	16	17	18	19	20	10	11	12	9	13	2	3	4	5	6
MAI	23	22	24	25	28	21	15	16	17	18	8	9	10	14	11	7	2*	2	3	4
JUIN	27	26	28	22	25	18	19	20	21	15	12	13	14	11	8	4	5	6	7	1
JUILLET	25	24	26	27	23	16	17	18	19	20	10	11	12	9	13	2	3	4	5	6
AOÛT	22	28	23	24	27	20	21	15	16	17	14	8	9	13	10	6	7	1	2	3
SEPTEMBRE	26	25	27	28	24	17	18	19	20	21	11	12	13	10	14	3	4	5	6	7
OCTOBRE	24	23	25	26	22	15	16	17	18	19	9	10	11	8	12	1	2	3	4	5
NOVEMBRE	28	27	22	23	26	19	20	21	15	16	13	14	8	12	9	5	6	7	1	2
DÉCEMBRE	26	25	27	28	24	17	18	19	20	21	11	12	13	10	14	3	4	5	6	7

(*) Collecte du 1^{er} mai reportée au 2 mai - Les chiffres correspondent à la date de ramassage dans le secteur concerné.



**COLLECTE DES OBJETS
VOLUMINEUX À DOMICILE
DÉCHETS INTERDITS :**

gravats, végétaux, toxiques, peintures, amiante, ordures ménagères, appareils électroménagers.

DÉCHETTERIE

Zone industrielle des Mardelles
Rue Henri-Becquerel, Aulnay-sous-Bois
Tél. : 01 48 68 55 74

Horaires d'ouverture aux particuliers
• Du 1^{er} novembre au 31 mars

Lundi au vendredi : 13h-18h
Samedi : 10h-18h
Dimanche : 9h-13h

• Du 1^{er} avril au 31 octobre
Lundi au vendredi : 14h-19h
Samedi : 10h-19h
Dimanche : 9h-13h

Conditions d'accès
Carte d'accès fournie sur place sur présentation
d'une pièce d'identité et d'un justificatif de domicile
Hauteur de véhicule inférieure à 2 m
Volume des apports limité à 2 m³/semaine

**Horaires d'ouverture aux artisans,
sociétés ou entreprises**
Du lundi au vendredi : 6h-12h
La déchetterie est fermée les jours fériés

PARTENAIRE LA RESSOURCERIE

Collecte à domicile sur rendez-vous
09 82 34 97 99
www.ressourcerie-2mains.fr

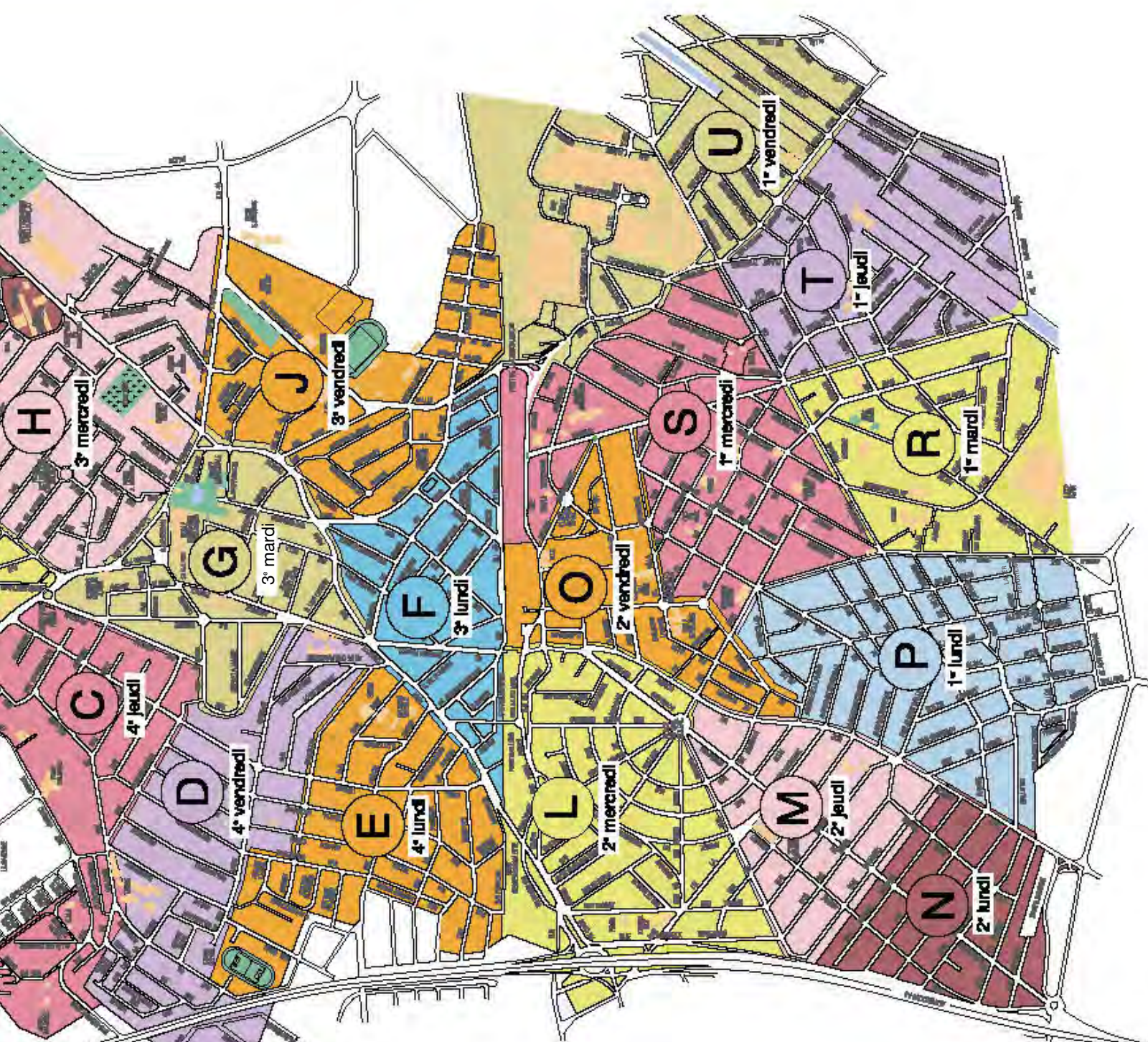


L'association 2mains récupère
gratuitement les meubles, objets ou
vêtements en bon état que vous n'utilisez
plus pour leur redonner une deuxième
vie et crée ainsi des emplois, tout en
protégeant l'environnement.

Découvrez les trésors de la Ressourcerie
dans sa nouvelle boutique :
1-13 rue Édouard-Branly, 93600 Aulnay-sous-Bois



Aulnay à venir



Recensement

Combien sommes-nous ?

La campagne de recensement annuelle se déroulera à Aulnay du 18 janvier au 24 février. Cette collecte de données permet notamment d'adapter l'offre de services et d'équipements publics.



Nathalie BEAUVISAGE



Mohammed BENOMARI



Mehdi BENSALAH



Ghizlane BENTOUIL



Sophie BUSCA



Stéphane HERVIAS



Véronique IDJIS



Iwona KRZESINSKI



André LISE



Saïd MAADI



Cécile MALAQUIN



Isabelle SANDRE



Sagya SERHANE



Mohamed TRAORE



Martine WEIDMANN

Le recensement 2018 concernera 8% de la population aulnaysienne. Entre le 10 et le 17 janvier, les habitants tirés au sort recevront un courrier d'information sur lequel figureront les coordonnées et la photographie de l'agent recenseur de leur quartier. Les agents recenseurs (*ci-dessus*) sont des employés communaux assermentés et soumis au respect du secret des informations qu'ils collectent. Lors de son passage à votre

domicile, entre le 18 janvier et le 24 février, l'agent recenseur devra vous présenter sa carte. En cas d'absence, il laissera un avis de passage. Pour tout renseignement, ou en cas de doute, n'hésitez pas à contacter le service du recensement (*voir plus bas*) ou la police municipale.

Recensement en ligne

Vous avez aussi la possibilité de vous faire recenser en ligne sur le site: le-recensement-et-moi.fr.

L'opération est simple et rapide. Il vous suffit de renseigner l'identifiant et le mot de passe qui vous auront été remis par l'agent recenseur lors de son passage, puis de compléter le questionnaire en ligne. Le recensement est obligatoire. Merci donc de réserver le meilleur accueil à votre agent recenseur. ■

Pour tout renseignement, le service recensement est à votre disposition de 8h30 à 17h30 au 0 800 77 99 33 ou au 01 48 79 63 63.

Éducation

Pour ou contre la semaine de 4 jours ?

Le vote pour un éventuel retour à la semaine de 4 jours se déroulera les lundi 15, mardi 16, jeudi 18 et vendredi 19 janvier.



Le 28 juin dernier, le gouvernement a publié un décret permettant aux communes de revenir à la semaine de quatre jours. Le Maire d'Aulnay-sous-Bois, Bruno Beschizza, a souhaité consulter les parents d'élèves ainsi que l'ensemble de la communauté éducative avant d'envisager cette modification. Le principe de cette consultation a été

acté avec les représentants des parents d'élèves lors de la commission périscolaire du 19 décembre. Le vote sera ouvert du lundi 15 au vendredi 19 janvier 2018 (sauf le mercredi) de 7h30 à 8h20 et de 15h45 à 18h30 dans chaque école. Le résultat s'appliquera dans toutes les écoles de la commune dès la rentrée de septembre 2018. ■

Environnement

Des agents assermentés contre les dépôts sauvages

Dix d'agents de la ville ont été assermentés pour dresser des PV. Dès janvier, ils auront pour mission de verbaliser les contrevenants.

Ordures et objets volumineux jetés sur la voie publique dégradent notre cadre de vie au quotidien. La Ville a donc décidé d'intensifier son action contre les auteurs de dépôts sauvages en faisant assermenter une dizaine d'agents municipaux. Leur agrément vient d'être validé par le préfet. Ils ont prêté serment devant un juge et suivi une formation sur les bases juridiques et les procédures à respecter lors de leurs interventions.

Ces agents peuvent dorénavant dresser des procès-verbaux détaillés, qui seront transmis au pro-

cureur de la République pour que des poursuites soient ensuite engagées.

Jusqu'à 1500 € d'amende, voire plus en cas de récidive

Les amendes encourues pour avoir détérioré ou sali l'espace public vont de 150 € à 1 500 € en fonction du type de contravention. Des amendes qui peuvent être doublées en cas de récidive. Les infractions relevées concernent principalement le code de voirie routière.

Si les jets de détritiques et les dépôts sauvages sont particulièrement

visés, l'intervention de ces agents pourra également concerner les erreurs de sortie de conteneurs ou d'encombrants, ainsi que les végétations débordantes qui nuisent à la sécurité des usagers de l'espace public.

Ce dispositif, dont l'objectif principal est de préserver ou d'améliorer le cadre de vie, fera l'objet d'une publicité régulière de manière à dissuader les personnes de commettre des infractions. L'ensemble de cette démarche s'inscrit dans un plan régional qui permet à la commune de bénéficier d'une aide financière et juridique. ■

Travaux

Le service réseaux vous informe

Tous les mois, les réseaux de la ville sont rénovés, réparés ou redimensionnés par leurs concessionnaires. Retrouvez ci-dessous les travaux qui vont se dérouler près de chez vous.

Interventions du mois de janvier

Sur le réseau télécommunication	Sur le réseau électrique	Sur le réseau eau
Rue du Docteur-Roux Avenue de Livry	Rue Aristide-Briand Rue de la Division Leclerc Rue Turgot Avenue Jean-Jacques Rousseau Rue d'Orléans Rue André-Theuriet	Avenue Paul-Louis Courier Rue Brunetière Rue Alix
Sur le réseau d'éclairage		
Rue Blaise-Pascal Rue Jean-Chaptal Rue Maurice de Broglie		

Environnement

Quand renouveler les arbres devient une nécessité

Des platanes malades ont dû être abattus en plusieurs endroits de la ville. Ils seront remplacés par de nouvelles essences d'arbres.

Le phellin tacheté continue de faire des ravages. Ce parasite agit en profondeur en s'attaquant à la structure du bois des arbres, au risque de causer des chutes (lire *Oxygène* n° 237). De nombreux platanes sont touchés à Aulnay-sous-Bois, et il n'existe aucun traitement curatif.

Pour la sécurité des usagers, une première campagne d'abattage a été menée du 11 au 22 décembre avenue Jean-Jaurès, entre l'allée de la Clairière et l'avenue Pierre-Jouhet; sur la route de Bondy, entre l'avenue du 14-Juillet et l'avenue Jules-Jouy; sur le boulevard Lefèvre entre les rues Jacques-Duclos et

Doudeauville. Une soixantaine de platanes, âgés de 90 ans et plus, ont disparu du paysage à ce jour.

L'arbre incarne la nature en ville et les Aulnaysiens sont attachés à la conservation de ce patrimoine végétal de qualité. C'est pourquoi des replantations vont être réalisées jusqu'à fin mars, en particulier rues du Havre et de Champagne, impasse Balagny, avenue du Maréchal Juin et boulevard de Strasbourg. En lieu et place des platanes, la Ville a choisi de diversifier la palette végétale, pour des raisons esthétiques mais aussi pour limiter les risques de maladies endémiques. Des essences nouvelles



feront leur apparition: charmes Frans Fontaine, Parrotia persica ou encore pruniers à fleurs, pour n'en citer que quelques-unes. Au total, 135 arbres vont être replantés à travers la ville cette année. ■

Transports

Les voyageurs du RER A et B seront dédommagés

Suite aux importantes perturbations que les lignes RER A et B ont connues ces derniers mois, Île-de-France Mobilités a décidé de dédommager les voyageurs impactés.

Un incident de chantier a interrompu le service du RER A entre La Défense et Auber pendant trois jours, les 30, 31 octobre et 1^{er} novembre, tandis que le trafic du RER B a été très perturbé neuf mois durant en raison des travaux de la ligne 15 du métro du Grand Paris Express. Les voyageurs détenteurs de forfaits Navigo et Imagine R sont concernés par cette mesure. Les personnes remboursées devront justifier d'un lieu de résidence ou d'activité professionnelle situé à proximité des gares de l'une des deux lignes, hors gares situées à Paris intra-muros.

Plus précisément, pour le RER A, les voyageurs titulaires d'un forfait Navigo (annuel ou mensuel) actif entre le 30 octobre et le 1^{er} novembre 2017 seront remboursés de 10 €. Le montant sera de 5 € pour les détenteurs d'un forfait Imagine R. Pour le RER B, les voyageurs à la fois titulaires Navigo (annuel



ou mensuel) et usagers réguliers du RER B entre février et octobre 2017 seront remboursés de 20 €. Les bénéficiaires d'un forfait Imagine R seront indemnisés de 10 €. ■

Les voyageurs concernés par cette mesure sont appelés à se connecter à partir du 10 janvier à l'adresse <https://mondedommagement.transilien.com>

Travaux sur la ligne B

Entre Le Bourget et Aulnay-sous-Bois, la SNCF va moderniser en 2018 les installations caténaires afin d'améliorer la fiabilité de son réseau.

De janvier à novembre 2018, SNCF Réseau effectue une régénération des installations caténaires sur le tronçon Le Bourget/Aulnay-sous-Bois du RER B. Ces travaux importants seront réalisés de jour, de nuit ou le week-end. Les communes du Bourget, de Drancy, du Blanc-Mesnil, d'Aulnay-sous-Bois et de Sevran sont concernées. SNCF Réseau conduit ces travaux

pour améliorer la régularité et la ponctualité des trains, pour renforcer la fiabilité des infrastructures et améliorer la gestion des incidents, c'est-à-dire limiter les interruptions de circulation. L'entreprise en profitera pour nettoyer les voies et leurs abords, renouveler des appareils de voie et réaliser de petits travaux de maintenance. Le budget total de cette opération est de 48 millions

d'euros financé intégralement par SNCF Réseau.

L'entreprise assure tout mettre en oeuvre pour limiter au maximum les nuisances du chantier. Malgré ces précautions, des opérations réalisées à l'aide d'engins de terrassement et de trains spéciaux risquent d'occasionner certains désagréments, notamment pour les riverains résidant à proximité immédiate des voies ferrées. ■



Excellente année 2018

La majorité municipale se joint à moi pour vous souhaiter ses meilleurs vœux : une parfaite santé pour vous et vos proches, de la prospérité et de la passion dans vos activités, du bonheur au quotidien.

Que 2018 soit une année solidaire, chaleureuse, aimante, solide et pugnace !

Les périodes de fin d'année sont des moments de bonheur partagés, en famille, entre amis, avec ceux que l'on aime, tout simplement. Vivons-les toujours intensément. Nourrissons-nous de cette chaleur pour avancer et construire ensemble.

J'ai aussi une pensée toute particulière pour nos aînés, pour les personnes isolées et pour celles qui ont perdu des êtres chers, mais comme le disait Jean d'Ormesson, « il y a quelque chose de plus fort que la mort, c'est la présence des absents dans la mémoire des vivants ». L'esprit de Noël, c'est aussi cette générosité partagée.

Pour 2018, je souhaite très simplement à chacune et chacun de vous un petit bonheur pour chaque jour.

Encore très bonne année 2018 à toutes les Aulnaysiennes et tous les Aulnaysiens.

Séverine MAROUN

Conseillère départementale

1^{ère} Adjointe au Maire

Groupe « Les Républicains et personnalités locales »



L'action de B. Beschizza sévèrement jugée par le Défenseur des Droits

B. Beschizza a connu, fin 2017, deux échecs suite à la polémique qu'il a déclenchée en refusant de voir une campagne de prévention sur le Sida à Aulnay et donnant ainsi une bien mauvaise image de notre ville. D'abord, le Tribunal administratif a jugé illégal son arrêté municipal. Ensuite, Jacques Toubon, Défenseur des Droits, a porté un avis officiel très sévère en jugeant que cette décision « a pu avoir pour effet de priver les personnes homosexuelles de l'accès à des informations pourtant essentielles en matière de santé et a pu apparaître comme stigmatisant à l'égard de ces personnes et être ressenti par elles comme portant atteinte à leur dignité ». J. Toubon va plus loin, il « recommande au Maire d'Aulnay-sous-Bois à l'avenir de faire usage proportionné de ses pouvoirs de police afin de protéger les droits de l'ensemble des citoyens » ! Il pense même que : « le Maire n'a donc pas rempli son rôle de rempart et de protecteur vis à vis d'une partie des habitants de sa commune. » J. Toubon a ainsi exprimé ce que de nombreux Aulnaysiens ont pensé de cette nouvelle tentative de coup médiatique. Comme c'est devenu sa pratique courante, B. Beschizza a, avec les deniers de la ville, porté plainte contre des blogueurs et nous-mêmes en tant qu'élus municipaux qui nous vaut convocation devant un juge d'instruction parisien. Il s'est par contre courageusement abstenu de poursuivre les animateurs télé, les artistes, les associations nationales ou la Ministre qui avaient tenu des propos très durs à son encontre. Parce que nous avons une autre conception de notre ville, nous refusons ces pratiques d'intimidation locale permanente... tout en vous souhaitant une très bonne année 2018 !

Guy CHALLIER

Conseiller municipal

Président du Groupe « Les élus Socialistes, Radicaux et Républicains »



Une vie pour l'éternité

Deux géants nous ont quittés dans les premiers froids de décembre, Jean d'Ormesson et Johnny Hallyday. Tous deux ont traversé les « Trente glorieuses », ces années fastes de reconstruction du pays. Ils ont vécu l'histoire mouvementée de la V^e République, de sa naissance avec

le Général de Gaulle, jusqu'au Président Macron. L'un était un homme de lettres et n'a cessé, avec élégance, de sa plume raffinée, parfois acerbe, dans la simplicité et la noblesse des mots, de chanter l'hymne à la vie. Il aimait la vie, ajoutant aussitôt que « l'horreur, c'est l'immortalité, la vie est belle parce que nous mourrons ». Et pourtant il est immortel car académicien. L'autre était un enfant de la balle qui a porté au paroxysme la sensibilité de l'Être, dans sa complexité et sa fragilité, au panthéon de la chanson française par ses interprétations magistrales et inoubliables.

Johnny Hallyday, malgré des difficultés de toutes natures, a toujours su s'adapter, renaître et toucher l'âme et le cœur des gens. Il fut vraiment un homme de son temps. Il est devenu lui aussi immortel. Ces deux grands talents ont écrit une belle histoire française. Ils ont symbolisé la France jusque dans ses contradictions. Ils nous ont dit, dans le fond, que malgré les vicissitudes, les douleurs, les souffrances, la vie est belle et qu'il faut savoir l'embrasser.

Alors souhaitons-nous de pouvoir le faire avec force et joie à l'aube de cette nouvelle année.

Je vous présente avec toute l'équipe des vœux de bonne et belle année 2018 à partager avec votre famille et vos amis.

Jacques CHAUSSAT

Adjoint au Maire délégué à la Métropole du Grand Paris

Président du Groupe « UDI »



Nous profitons de ce mois de janvier pour vous souhaiter une très belle année 2018, faite de joies, de projets et de réussites pour vous et vos proches. Comme vous le savez, le 30 novembre dernier, la ville d'Aulnay faisait l'acquisition du site de l'ancienne usine PSA. 107 hectares qui vont enga-

ger l'avenir de notre ville pour lesquels les Aulnaysiens n'ont pas été consultés. C'est une absence d'une démocratie participative pourtant promise par le Maire... De surcroît, lors de la cérémonie relative à l'acquisition de la parcelle par la ville, 2 conseillers municipaux du Rassemblement pour Aulnay ont été interdits d'accès par la police nationale, à la demande du cabinet du maire. Ces élus avaient pourtant voté la création de la structure qui doit faciliter l'acquisition de la parcelle. Il était donc légitime de les convier. Suite à cette grave atteinte à la démocratie, le préfet de la Seine-Saint-Denis a été saisi pour rappeler au premier magistrat de la ville les règles de bon fonctionnement démocratique. Aujourd'hui, l'absence de concertation, la rétention d'informations, etc. sont légion à Aulnay ! La « politique à papa », avec un maire qui tape sur l'épaule de ses administrés et qui méprise les personnes qui ne pensent pas comme lui, doit cesser. Notre groupe entend jouer son rôle d'information et de rassemblement : nous travaillerons et nous voterons au conseil municipal, sans sectarisme politique et sans a priori. Mais nous serons intransigeants quand l'intérêt de nos concitoyens sera mis en cause. Cela commence, Monsieur le Maire, par le respect des droits des élus : des élus qui ne sont pas là pour s'opposer, mais pour construire. Avec les Aulnaysiens.

Mohammed AYYADI

Conseiller départemental

Conseiller municipal

Groupe « Rassemblement pour Aulnay »

Réseau des bibliothèques

La nuit, on lit aussi

Venez participer à la deuxième nuit de la lecture, samedi 20 janvier, avec des propositions pour toutes les tranches d'âge.

Nuit de la lecture

Cette initiative du ministère de la Culture et de la Communication a pour but d'ouvrir les bibliothèques et les librairies de France durant la soirée du samedi 20 janvier.

Pour cette deuxième édition, le Réseau des bibliothèques d'Aulnay vous propose plusieurs animations.

– Bibliothèque Elsa-Triolet

(18h-20h) : « Nos histoires à croquer ! » Histoires et chansons sur le thème de la gourmandise. Venez déguisés avec des crêpes ou des galettes dans votre panier.

– Bibliothèque Alphonse-Daudet

(18h-20h) : « Rêves de mangas ». Concours d'illustrations, rencontre avec un éditeur, découverte de la culture japonaise.

– Bibliothèque Dumont

(20h-22h) : lecture d'une sélection de textes érotiques pour adultes.

Master class d'écrivains

Le cycle de master class d'écrivains en partenariat avec Sevrans continue. Nous vous donnons rendez-vous pour la troisième session avec Elitza Gueorguieva, auteure du roman *Les Cosmonautes ne font que passer* (coll. Verticales, Gallimard). Le thème retenu est : « Comment écrire un roman ? »

Mardi 16 janvier à 18h, bibliothèque Albert-Camus de Sevrans (face à la gare RER B de Sevrans-Livry).

Entrée libre sur inscription



Une boîte à livres en gare

Dans le cadre de ses nouvelles orientations pour la politique culturelle, la région Île-de-France souhaite renforcer l'accès à la lecture en installant des boîtes à livres dans les gares franciliennes. L'ambition est de redonner sa place au livre dans le quotidien, en faisant de la lecture une alternative possible et accessible.

Ce dispositif sera testé dans une quinzaine d'entre elles, dont celle d'Aulnay, la seule retenue en Seine-Saint-Denis. Le Réseau des bibliothèques d'Aulnay-sous-Bois participe à cette expérience. La boîte à livres sera installée dans le courant du mois de janvier, sur le parvis de la gare RER. Elle proposera des ouvrages en libre-service.

Lire en braille

Saviez-vous que la bibliothèque Guillaume-Apollinaire dispose d'un fonds d'albums jeunesse en braille ? Depuis plusieurs années, accompagnés d'une classe de l'école élémentaire Nonneville II, des enfants malvoyants scolarisés dans le département viennent régulièrement dans cette biblio-

thèque pour des séances de lecture. Ces visites sont également l'occasion d'un travail de repérage dans l'espace, et ce, dès le trajet. Elles constituent aussi une formidable démarche d'entraide entre voyants et non-voyants, sur fond de littérature jeunesse. Certains malvoyants repartent parfois avec des ouvrages traditionnels, qu'ils liront dans leur classe avec un dispositif de grossissement type loupe. Le fonds en braille est uniquement consultable sur place, compte tenu de la fragilité de ces documents.

Et vos rendez-vous habituels...

L'heure du conte numérique :

mercredi 10 janvier à 15h à la bibliothèque Elsa-Triolet.

Club lecteurs ados, comité de lecture d'Elsa-Triolet : samedi 13 janvier à 14h30.

Livre'et vous, le club de lecture de la bibliothèque Jules-Verne : mardi 16 janvier à 14h.

Les mercredis ludiques : mercredi 17 janvier à 14h à la bibliothèque Dumont.

Croque-livres mensuel : samedi 20 janvier à 10h à la bibliothèque Elsa-Triolet. ■

Retrouvez le programme du Réseau des bibliothèques sur le site reseaudesbibliotheques.aulnay-sous-bois.fr

Spectacle vivant

Faites chauffer les zygomatiques !

En une semaine, trois rendez-vous humoristiques, avec des répertoires variés, vous sont proposés : de quoi démarrer l'année 2018 dans la bonne humeur.

Olivier de Benoist

Vendredi 26 janvier à 20h30

C'est l'heure du bilan ! Olivier de Benoist refait le film de sa vie, tel un équilibriste, et le constat est brutal : de 0 à 40 ans, il ne lui est rien arrivé ! Heureusement, un fameux proverbe prétend que la vie commence à 40 ans...

« *Un spectacle méchamment drôle.* » *Le Parisien*
Plein tarif 29 € | Réduit 26 € | Adhérent 23 €

La Framboise frivole

Dimanche 28 janvier à 16h

Des virtuoses fous vous feront découvrir l'influence des inventions de Léonard de Vinci sur les œuvres maîtresses des plus grands compositeurs. Alchimies imprévisibles et fusions musicologiques anachroniques composent le menu de la nouvelle création à l'humour décalé de La Framboise frivole.

« *Musique classique, folklorique, de jazz, de variété, jeux de mots, calembours, calembredaines, ça joue, ça parle, ça pédale et jamais ça ne lambine.* » *La Provence*
Plein 22€ | Réduit 19€ | Adh. 16€ | - 25 ans 10€

Claudia Tagbo

Jedi 1^{er} février à 20h30

Soufflant le chaud et le froid, la sensualité et la légèreté, l'humoriste aux multiples talents nous prend par la main et nous entraîne dans ses lubies et ses envies.

« *Lucky est un mélange de drôlerie et d'énergie faisant résonner sa part africaine et ses lubies de Parisienne. Dans la salle, un public conquis en redemande.* » RFI ■
Plein tarif 29 € | Réduit 26 € | Adhérent 23 €



LA CRÉATION DU MOIS

Les Règles du jeu

Vendredi 12 janvier à 20h30 | Dès 8 ans

Au lendemain de la dernière des dernières guerres, deux enfants, Nama et Oldo, se retrouvent chaque jour au milieu des champs de ruines. Leurs rêves façonnent un nouveau monde. Ils sont les acteurs d'un jeu de construction magique, univers de tous les possibles, qui nous laisse entrevoir que le monde pourrait être ce que l'on s'autorise à en rêver. Des ateliers d'écriture et de théâtre ont été menés sur la thématique de la cité idéale auprès d'élèves de tous âges, qui viendront découvrir la pièce. Jeudi 11 janvier, à 14h15, la représentation scolaire est proposée en audiodescription.

Plein tarif 11 € | Réduit 9,50 € | Adhérent 8 € | - 25 ans 5 €



Cinéma

Quelle éducation pour nos enfants ?

Un film sur la pédagogie de Maria Montessori, basée sur l'autonomie et l'estime de soi, sera suivi d'un débat organisé avec les relais de la petite enfance de la ville.



CINÉ-RENCONTRE
Le Maître est l'enfant

Vendredi 19 janvier à 20h30

Alexandre Mourrot, réalisateur et jeune père, s'interroge sur la scolarisation prochaine de sa fille et décide d'aller tourner dans une classe de la plus ancienne école Montessori de France, à Roubaix, dans le Nord. Pendant une année, le réalisateur filme la mise en œuvre de cette pédagogie de l'autonomie et de l'estime de soi que Maria Montessori voyait, en pleine fureur de la première moitié du XX^e siècle, comme la promesse d'une société nouvelle de paix et de liberté. Le film sera suivi d'un échange or-

ganisé en partenariat avec les relais de la petite enfance de la ville d'Aulnay-sous-Bois.

Olpha di Falco, adjointe au responsable des relais petite enfance, a eu le coup de cœur : « *C'est un film plein de douceur, qui donne matière à réfléchir. La place de l'adulte, la confiance portée aux enfants, l'importance de l'observation, du respect, du non-jugement, de la douceur, font la profondeur de l'œuvre. Cela me rappelle pourquoi j'ai choisi ce métier, le devoir d'accompagner les enfants dans une bienveillance ultime, et l'envie d'avancer et d'évoluer avec les petits êtres.* »

RETRANSMISSIONS EN DIRECT

Roméo & Juliette
Ballet du Bolchoï

Dimanche 21 janvier à 16h

Alexeï Ratmansky met en scène sa production du classique de Shakespeare pour la première fois au Bolchoï et au cinéma, dans une lecture théâtrale et originale. Avec la partition célèbre de Sergueï Prokofiev, son talent de virtuose retrace le drame des amants de Vérone au plus proche du récit.

Tosca
The Metropolitan Opera

Samedi 27 janvier à 18h55

Le duo sulfureux formé par Vit-

torio Grigolo et Kristine Opolais promet une soirée explosive, où la passion et le drame seront à leur comble. Ils seront accompagnés par l'incontournable Bryn Terfel en terrible Scarpia et c'est le mari de Kristine Opolais, Andris Nelsons, qui dirigera l'orchestre pour cette nouvelle production. ■

Plein tarif 22 € |

Réduit et adhérent 16 €

Pass 5 soirées au choix

(ballet et opéra) Plein tarif 90 € |

Réduit et adhérent 60 €

CINÉ-GOÛTER

La Belle et le clochard

Samedi 13 janvier à 14h

Dès 5 ans

Signées Disney, les aventures amoureuses de Lady, ravissant cocker, et de Clochard, le bâtard, perturbées par tante Sarah et ses deux adorables chats siamois, Si et Am, diaboliques et surnois. Lors de chaque ciné-goûter, petits et grands ont le plaisir de partager un film + un moment d'échange + un goûter bio + des jeux de société.

Tarifs : 3,80€ film seul / 6€ film + goûter. Sur réservation jusqu'au jeudi 11 janvier au 01 58 03 92 75.



ulnay à vivre

Informations cinéma: alexis.lormeau@tcprevert.fr
Réservations en ligne sur tcprevert.fr, par téléphone au 01 58 03 92 75, au guichet ou billetterie@tcprevert.fr
Pour découvrir tous les films à l'affiche et les horaires des séances, téléchargez le programme cinéma de janvier sur tcprevert.fr

**Conservatoire de musique
et de danse à rayonnement départemental**



De Brooklyn à Aulnay en musique

Le conservatoire a eu le plaisir d'accueillir, fin novembre, l'ensemble américain Project Trio pour quatre jours d'ateliers et de concerts destinés aux scolaires.

Dans le cadre de leur résidence à Aulnay-sous-Bois, le conservatoire a accueilli les trois musiciens virtuoses et créatifs de l'ensemble Project Trio. Beatbox, rythmes, harmonie, mélodie sont autant d'outils que les élèves ont pu expérimenter pour créer leurs improvisations lors du concert final avec le trio. Rappelons que la musique dite classique a d'abord été improvisée avant d'être écrite !

« Je n'avais jamais fait d'improvisation, j'ai adoré ! Ça a été une très belle expérience. Les musiciens se sont montrés proches de nous », racontent les participants. *« Ils nous ont montré que chacun, à son échelle, est un bon musicien. La manière dont ils improvisent m'a beaucoup impressionnée ! J'avais travaillé l'improvisation avant, cela m'avait semblé compliqué. Avec eux c'est devenu simple ! »*

Les élèves sont ressortis enrichis et enthousiastes de cette belle aventure. Greg Pattillo, Éric Stephenson et Peter Seymour ont, eux aussi, apprécié cette résidence, qu'ils qualifient d'unique. *« Les élèves ont beaucoup de compétences musicales et d'ouverture d'esprit, on a pris du plaisir à voir comment ils ont si vite appris à improviser »,* expliquent-ils. *« La joie, la bienveillance et le professionnalisme de Project Trio ont fait de ces quatre jours une merveilleuse aventure que je suis très heureuse d'avoir partagée avec tous »,* confie Évelyne Desplanche, professeure coordinatrice du projet. ■

Concert du nouvel an Dimanche 14 janvier à 16h Big band du conservatoire

Placé sous l'égide du Rotary club, ce concert est donné au profit des enfants malades des hôpitaux Robert-Ballanger et Necker. Prix des places : 10 €. Prévente sur place au CRD le mercredi 10 janvier après-midi.

Réservations au 07 69 40 94 99

« Carte blanche à... » Lundi 15 janvier à 18h Concert des élèves Entrée libre

**L'Heure musicale
Mardi 16 janvier à 20h30
Deux pianos à quatre mains**
Œuvres de Tchaïkovski et Rachmaninov
Avec Catherine Schaff et Julien Guénebaud, piano
Entrée libre

**Exposition
Jeudi 18 janvier au vendredi 30 mars
Le Corps musicien**
Exposition des travaux de trois artistes, Eljy, Marck Pécolt et Jean-Pierre Magnier, membres de l'association aulnaysienne Les Arts, qui ont représenté par des techniques mixtes les visages de musiciens et de danseurs, célèbres ou inconnus.

**« Carte blanche à... »
Lundi 22 janvier à 18h
Concert des élèves
Entrée libre**



Big band du conservatoire.

L'Heure musicale Mardi 23 janvier à 20h30 Cordes de Bohème

Œuvres de Mozart, Dvorák et Kodály
Avec Akiko Nanashima-Gauthier et Anne Bianco-Postansque, violons, et Françoise Douchet, alto
Entrée libre

**« Carte blanche à... »
Lundi 29 janvier à 18h
Concert des élèves
Entrée libre**

L'Heure musicale Mardi 30 janvier à 20h30 La Boîte à joujoux

Œuvres de Debussy
Avec Catherine Imbert, piano, Afshin Ghaffarian, le soldat, et Alexandre Martin-Varroy, polichinelle
Adapté du scénario original du dessinateur André Hellé, connu au début du XX^e siècle, *La Boîte à joujoux* est un spectacle unique en son genre.
Entrée libre



École d'art Claude-Monet

Les portraits anciens inspirent jeunes et adultes

À l'école maternelle Merisier, un intervenant a fait découvrir aux élèves des portraits égyptiens vieux de 2000 ans. Certains élèves adultes de l'école d'art ont aussi effectué sur ce thème un travail plastique, qui est exposé ce mois-ci.

Pour chaque année scolaire, l'école d'art Claude-Monet choisit un thème pédagogique pour nourrir la vie de ses ateliers et des expositions d'artistes qu'elle propose à l'espace Gainville, sa galerie d'art.

Cette année pour fêter les 30 ans de la collection d'œuvres d'art de la ville d'Aulnay-sous-Bois, l'école a organisé une grande exposition autour de ce fonds artistique à l'Hôtel de ville.

Dans cette perspective, les enseignants de l'école d'art se sont appropriés cette thématique et proposent de nombreux projets pédagogiques à leurs élèves en lien avec celle-ci.

Au carrefour des civilisations

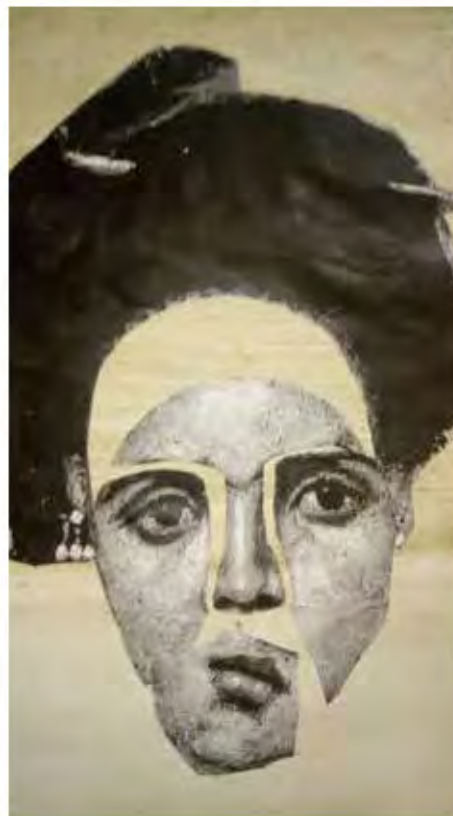
Par exemple, à l'école maternelle Merisier, où Marie-Pierre Laboulandine intervient, une sensibilisation des enfants et de leurs parents aux œuvres d'art a été entreprise. En sélectionnant des œuvres dans les collections des plus grands musées du monde, dont le Louvre, le professeur intervenant a rassemblé une collection d'images étonnantes et énigmatiques concernant une période particulière de l'histoire de l'art : les portraits du Fayoum.

Ces portraits portent le nom de la région d'Égypte où l'on en a découvert le plus grand nombre. Ils ont presque 2000 ans et sont d'une modernité telle qu'on les comparerait volontiers à des photoma-

çons tant ils semblent saisir sur le vif la vie des modèles représentés. Au carrefour de trois civilisations (grecque, romaine et égyptienne), ces portraits nous ressemblent.

C'est cette fascination produite par l'œuvre d'art, en réduisant le temps et l'espace, que Marie-Pierre Laboulandine a voulu transmettre.

Avec la complicité de toute l'équipe enseignante, les parents des petits élèves ont été invités à faire connaissance avec ces œuvres au sein de l'école Merisier, où s'est déroulée une mini-conférence, le mardi 28 novembre.



Les enfants de l'école, sensibilisés à ces portraits, ont également produit des dessins autour de cette thématique. Leurs productions sont actuellement exposées au sein de l'établissement scolaire. Certains élèves adultes de l'école d'art ont également décliné un travail plastique à partir de ces portraits. Vous pouvez découvrir leur production, à l'occasion d'un accrochage au sein des locaux de l'école d'art, durant tout le mois de janvier.

Au deuxième trimestre de 2018, l'aventure continuera pour les enfants de l'école maternelle Merisier, avec la découverte des portraits de Pablo Picasso, artiste incontesté de l'art moderne.

Par ailleurs, l'école d'art se renouvelle cette année avec un nouveau cours pour adultes : « Productions visuelles et mini-éditions » qui permet de créer des ouvrages artistiques d'après des travaux dessinés ou peints avec l'aide du logiciel Photoshop.

À noter également : une jeune enseignante aulnaysienne vient remplacer Jean-Pierre Morand ce mois-ci pour l'ensemble de ses cours. ■

Le Nouveau Cap

Fabrice Eboué en tête d'affiche

L'humoriste est de retour dans un spectacle corrosif, « Plus rien à perdre ». Les spectateurs ont en revanche tout à gagner à aller le voir sur scène les 19 et 20 janvier.



«Hopi»

Judi 11 janvier à 20h30

Court-métrage

Yanis Challab, jeune réalisateur aulnaysien de 19 ans, a réalisé

un court-métrage qui raconte l'histoire d'une psychologue. Celle-ci réussit à faire parler un patient qui n'a jamais prononcé un mot, mais c'est peut-être la pire chose qu'elle ait jamais faite...

Gratuit. Sur réservation au 01 48 66 94 60



sants d'artisanat berbère seront présents. Le plateau d'artistes s'annonce également riche: le peintre Mansour Igheroussene, Lakhdar Sennane et ses musiciens, Taoues, Louisa, Wahab, Karim Yeddou, ainsi que l'animateur hilarant Mikmik. La troupe de danse kabyle Tadukli et la troupe berbère marocaine Tizwit Ahidus Imgun vous feront ressentir l'ambiance berbère.

Plein tarif: 12 € | Réduit: 8 €

Fabrice Éboué

Vendredi 19 et samedi 20 janvier à 20h30

Humour

Après deux ans d'absence, l'humoriste Fabrice Eboué revient sur scène avec un nouveau spectacle. Il se lâche comme jamais et s'en donne à cœur joie sur les végans, les complotistes ou son couple mixte. Mais c'est surtout de lui-même qu'il préfère rire!

Plein tarif: 20 € | Réduit: 16 €

Le Petit Train du sommeil

Mercredi

24 janvier à 14h

Théâtre musical interactif pour les 3 à 6 ans

Au pays de Luciole, l'elfe de la lumière, on ne sait pas dormir. Pourtant, Luciole vou-



drait bien rêver! Grâce à la fée Déborahève, qui l'emmène en voyage dans le petit train du sommeil, et en compagnie des enfants, elle rencontre des personnages étonnants: une marmotte en chemise de nuit, une autruche qui saute la barrière, la mère Veilleuse, un réveil qui se prend pour un coq... Chacun va lui proposer sa solution pour trouver le sommeil, et dormir paisiblement. À la fin du voyage, Luciole arrivera-t-elle jusqu'au pays des rêves? Et saura-t-elle y retourner sans aide?

Plein tarif: 5 € | Réduit: 4 €

Beauséjour

Vendredi 26 janvier à 19h

Théâtre

Écrivaine et économiste, Marianne Rubinstein est arrivée

à Aulnay-sous-Bois dans le cadre d'une résidence d'artiste-chercheuse associée aux Ateliers Médicis. «*J'ai rencontré ceux qui y vivent, y travaillent ou y ont travaillé. Ensemble, nous racontons un peu de cette histoire qui nous est commune, celle des évolutions successives du capitalisme, telles qu'elles s'incarnent dans la ville et dans nos vies*».

Entrée libre



Nouvel an berbère

Samedi 13 janvier à 18h

Soirée kabyle

L'association Amitié franco-berbère d'Aulnay-sous-Bois va célébrer le nouvel an berbère 2968 du calendrier amazigh. Au cours d'une soirée riche en émotions, vous pourrez découvrir la culture berbère dans ses dimensions linguistiques, littéraires et artistiques. Cette manifestation débutera dès 18h par une conférence-débat sur Yennayer (le nouvel an berbère) donnée par Saïd Yahia Cherif, écrivain, journaliste et conférencier. Des expo-



Recherche danseurs...

Il reste de la place dans les cours de danse donnés dans les structures culturelles de la ville (Nouveau Cap, conservatoire, théâtre Jacques-Prévert), ainsi que dans la salle de danse du Hameau. À compter du 1^{er} janvier, les renseignements et les inscriptions se font au Nouveau Cap, 56 rue Auguste-Renoir, tél.: 01 48 66 40 38.

Culture

Le Louvre chez vous

Au programme en janvier, des ateliers, des conférences et des visites autour de l'art et des collections du musée parisien

Goûter Louvre

Mercredi 17 janvier à 14h30

Acsa espace Gros-Saule

Selfie de peintres

Avec vos enfants, venez découvrir sous la forme d'un jeu les autoportraits des artistes du Louvre.

Gratuit

Femmes du musée du Louvre

Vendredi 26 janvier à 19h

Acsa espace Gros-Saule

Inauguration

Venez découvrir en famille soixante-dix portraits de femmes choisis par

les habitants de Sevrans et d'Aulnay-Sous-Bois qui rejoignent l'arthothèque. Activités pour enfants, atelier plastique, café-Louvre, costumes et studio photo.

Gratuit

Goûter Louvre

Samedi 27 janvier à 15h

Les saisons d'Arcimboldo

Médi@bus

Petits et grands, amusez-vous avec vos cinq sens pour en apprendre plus sur les saisons d'Arcimboldo.

Gratuit



Visite au musée du Louvre

Mercredi 24 janvier

Dieux et héros de l'Antiquité grecque et romaine

Participez gratuitement à une visite guidée au musée du Louvre, en plein cœur de Paris, pour aller à la rencontre des dieux et héros de l'Antiquité!

Inscription auprès du centre social espace Gros-Saule. Transports offerts.

Départ à 14h. Début de la visite à 15h30. Retour à 18h.

Gratuit

Maison de l'environnement

Quelle alimentation pour les sportifs ?

Les besoins nutritionnels avant, pendant et après l'effort physique feront l'objet d'une conférence, donnée par une experte en micronutrition, jeudi 25 janvier.

ATELIERS

Bolide à réaction d'air

Samedi 20 janvier de 15h30 à 17h

Viens fabriquer ton objet roulant non identifié, que tu pourras décorer, et qui fonctionne grâce à un nouveau carburant : l'air !

Pour les enfants de 6 à 12 ans

Cré' air-tistique

Dimanche 21 janvier de 16h à 17h30

Après un conte sur le souffle, tu feras l'expérience de l'air avec tes sens et fabriqueras un mobile à la manière de Calder ou un cerf-volant qui volera dans les airs (bien sûr!).

Pour les enfants de 3 à 5 ans accompagnés d'un adulte

CONFÉRENCE DU JEUDI SOIR

« Alimentation : nécessité et santé ? Focus sur les besoins spécifiques du sportif »

Jeudi 25 janvier de 19h à 20h

La diététique de la longévité et les besoins spécifiques du sportif : comment fonctionnent nos organes (intestin, foie, cœur...) et quels sont leurs besoins spécifiques en nutriments, en particulier avant, pendant et après un effort physique intense? Comment préparer son corps à être plus performant?

Explications par Patricia Paisant, experte en micronutrition.

Adultes et plus de 12 ans



JARDINS DU ZÉPHYR

Atelier naturaliste et créatif

Mercredi 17 janvier de 16h à 17h30

Décorer pour jardins et jardinières : venez fabriquer des personnages en pots de fleurs qui seront installés à côté de vos plantations. ■

Pour les enfants de 6 à 12 ans

Jardins partagés du Zéphyr,

23 rue Edgar-Degas, interphone n° 13

Animations gratuites, places limitées, sur inscription par téléphone au 01 48 79 62 75 ou par mail mde@aulnay-sous-bois.com Maison de l'environnement, parc Faure, 13-15 allée Circulaire

Rétrospective

Ces sportifs qui ont marqué 2017

Athlétisme, lutte, arts martiaux, boxe, cricket... l'année 2017 a été riche en performances et en sensations pour les athlètes des clubs aulnaysiens. Le Cercle d'escrime a encore fait mouche avec le titre mondial de Jean-Michel Lucenay, déjà auréolé d'une médaille d'or aux Jeux de Rio.

JANVIER

Athlétisme. Clara Liberman (DAC) est championne départementale cadettes/juniors de cross-country.

Escrime. Ingrid Ursulet (CE Aulnay) finit deuxième de la Coupe d'Europe des moins de 23 ans.

Lutte. Cynthia Vescan (Cmasa) est médaille d'argent au tournoi international de Paris (63 kg).

Sport adapté. Le handi judo (CSL) brille au tournoi Sport adapté du conseil départemental.

Tir à l'arc. La 1^{re} Compagnie remporte quatre titres départementaux en salle.

FÉVRIER

Athlétisme. Carine Bacchetta-Mekam (DAC) est vice-championne de France au poids indoor (15,19 m).

Boxe. À 15 ans, Suleiman Kartoum (CSL) est champion de France cadets (- 63 kg) pour la seconde fois.

MARS

Muay thaï. Yanis Rahmi (Cmasa) est vice-champion de France juniors (- 63 kg).

Taekwondo. Imane Aliou est médaille d'argent aux championnats d'Île-de-France.

AVRIL

Arts martiaux. Le Thieu Lam Cong Phu est double médaillé de bronze aux championnats de France avec Thomas Viguier et Muhammad Jameel.

Judo. Le JCFP Aulnay est double champion départemental avec Salou Drame et Zakarya Benlala.

MAI

Badminton. Le Cbab termine troisième des play-offs du Top 12.

Gymnastique. Le collège le Parc rentre des championnats de France UNSS avec un titre national et une deuxième place.

Tennis. Le lycée Jean-Zay est sacré champion de France UNSS.

JUIN

Handball. L'entente Aulnay HB-Blanc-Mesnil Sport HB finit troisième du championnat de France.

JUILLET

Athlétisme. Anna Airault (DAC) remporte le bronze à la perche, aux championnats du monde cadets. Clara Liberman est championne de France cadettes sur 800 m et Léna Kandissounon est en argent sur 400 m juniors.

Équitation. À 13 ans, Miriam Setterahmane Berri est vice-championne de France de CSO.

Escrime. Jean-Michel Lucenay (CE Aulnay) est champion du monde par équipes avec la France, à l'épée.

AOÛT

Tir à l'arc. Alexi Dubois Wong (1^{re} Compagnie d'arc) est champion de France de tir fédéral minimes.

SEPTEMBRE

Lutte. Éloïse Mendes (Scla Aulnay) est championne d'Île-de-France.

Olympisme. Le CIO attribue à Paris les JO d'été 2024.

OCTOBRE

Athlétisme. L'équipe perchiste femmes du DAC est championne de France pour la septième fois.

Cricket. Belle réussite de la première édition du tournoi régional organisé par l'Aulnay cricket club.

Judo. Les sœurs cadettes Khadi-



En athlétisme, Anna Airault a remporté le bronze à la perche.

ja et Tasnim Benlala (JC fair play) se qualifient pour la finale de la Coupe de France.

Tir à l'arc. Le minime Alexi Dubois Wong est champion de France de tir Beursault.

NOVEMBRE

Athlétisme. Record d'engagés à la 28^e Corrida pédestre d'Aulnay, avec plus de 800 participant(e)s.

Escrime. Pascale Appavoupouille (CE Aulnay) est vice-championne du monde vétérans.

Karaté. Adama Bagayoko (KC Aulnay), remporte la coupe d'Europe Wado Kai chez les seniors (+ 84 kg), en individuel et par équipes.

DÉCEMBRE

Badminton. Yohan Nonotte devient président du Cbab Aulnay. ■

Futsal

Le football reçu 5 sur 5

Le football à cinq a gagné ses lettres de noblesse grâce au Aulnay futsal, un jeune club tourné vers l'avenir mais déjà riche de son passé sportif. Et le meilleur reste à venir !

Quel point commun y a-t-il entre Neymar et Aulnay Futsal? Le Brésilien du Paris Saint-Germain a débuté par le football à cinq, la base pour cet autre sport de ballon qui se joue en salle. Moins plénaire que le foot à onze mais pratiqué tout de même dans plus de cent pays, il a séduit d'autres stars, qui y ont travaillé leur technicité. Elles ont compris ce que l'intensité du jeu signifiait sur un terrain de 25 x 40 m où le hors-jeu n'existe pas, où les tacles sont bannis et où les remplacements sont illimités. Aulnay futsal a eu sa vedette également, Adrien Gasmi. Le joueur de l'équipe de France, formé au club, s'en était allé poursuivre à 20 ans sa carrière sous d'autres cieux. Mais son cœur bat toujours pour ses anciennes couleurs. Ange Digbeu, joueur professionnel à Bourg-Péronnas, est également passé par le futsal local.

Devenir un pôle majeur

En dix ans d'existence, sous l'impulsion d'une bande d'amis du FC Aulnaysien, le club a gravi les échelons à grande vitesse et réussi quelques coups retentissants. En témoigne, en 2014, un mémorable quart de finale de la Coupe de France. En 2017, Aulnay futsal a été demi-finaliste de la Coupe de Paris, dont il avait disputé la finale en 2009. Il est également triple finaliste et de la Coupe du 93. En 2014-2015, le club avait même été meilleur deuxième du championnat de Division d'honneur, loupant d'un cheveu la montée.

À l'ombre de ses grands frères à 11, le « 5 » d'Aulnay futsal continue de grandir et de se faire une



Prochain match à domicile le samedi 27 janvier à 21h au gymnase du Cosoc de la Rose-des-Vents (61, rue Renoir) : Aulnay futsal/Goussainville.

place parmi les trois clubs présents sur la commune. Le futsal accueille une cinquantaine de licenciés, dont une vingtaine chez les seniors, âgés de 18 à 25 ans. Ils forment l'ossature de l'équipe première qu'entraîne Sofiane Hadji et qui évolue en Régionale 2. Elle pointe actuellement en milieu de classement. Derrière, il y a une trentaine de jeunes de 6 à 10 ans. « La plupart de nos joueurs sont

originaires d'Aulnay. C'est important car nous voulons former des footballeurs du cru et faire émerger les jeunes talents », explique Moïse Ahizan, le président. Ils sont l'avenir. « Équipements, compétences, potentiel de licenciés, Aulnay-sous-Bois a tous les ingrédients pour devenir un pôle majeur du futsal en France », assure le dirigeant, également l'un des cofondateurs du club. On le croit volontiers. ■

Fusionner pour grandir

Né de la volonté d'un noyau de footballeurs du FC Aulnaysien et animé par des dirigeants qui ont la double casquette, l'Aulnay futsal pourrait bien grandir. Un projet de fusion entre les deux clubs est en cours de réflexion. Dès la saison prochaine, le futsal pourrait rejoindre le FCA, dont il composerait alors une nouvelle section et adopterait ses couleurs de maillot. Le club dépasserait allègrement les 640 licenciés. Il diversifierait ainsi la palette de ses activités. Il pense également attirer de nombreuses footballeuses, le futsal devenant un outil utile pour le développement du foot au féminin. C'est aussi la volonté de poursuivre la croissance du futsal au masculin et d'amener, d'ici quelques années, son équipe fanion jusqu'en première division.



Les filles sont montées sur la première marche du podium.

Judo

Les minimales filles championnes de Seine-Saint-Denis !

L'équipe minimales filles du Judo club Fair play Aulnay s'est adjugée la première place du championnat départemental. Ce succès vient récompenser une politique de formation très poussée.

Pour la deuxième année consécutive, le Judo club Fair play Aulnay a réussi l'exploit de présenter sept équipes sur huit possibles au championnat départemental par équipes benjamins et minimales, qui a eu lieu le dimanche 17 décembre au Raincy. Deux équipes terminent au pied du podium, à savoir cinquièmes (minimales garçons et benjamins garçons). Surtout, l'équipe minimales filles est sacrée championne du département ! « C'est la première fois que le club, depuis sa création en 2009, obtient un titre de champion par équipes », se félicite le président, Farid Zahi. Félicitations donc à Amina Zahi (fille du président, le judo est une affaire de famille !), Esther Kindhore, Eden Randriamianintsoa et Thamira Adjadj. Elles font la fierté du club. Mais les quatre judokates, nées en 2004 et 2005, n'ont guère le temps de se reposer sur leurs lauriers puisqu'elles vont participer, ce mois-ci, au championnat départemental en individuel.

Le respect, valeur primordiale

Ces bons résultats obtenus en décembre consacrent les efforts de formation entrepris par le club. Implanté sur les quartiers de la Rose-des-Vents et de Mitry-Ambourget, il compte 250 licenciés de tous les âges, dont 40% de filles. Pas moins de douze ceintures noires (six filles,

six garçons) y ont été décrochées. Six professeurs et trois assistants y ont été formés. « *Le travail a porté ses fruits* », indique Farid Zahi, qui insiste énormément sur les valeurs de respect, de politesse, de courage, d'amitié, de sincérité, d'honneur et de contrôle de soi véhiculées par le judo. Le terme « fair play » n'est d'ailleurs pas dû au hasard, il représente « *l'essence du sport et de la vie* », indique le président. Et de poursuivre : « *Avant d'engager le combat, chacun salue les participants et son adversaire. C'est la base* ».

« C'est la première fois que le club obtient un titre de champion par équipes. »

L'aspect éducatif ne se limite pas au gymnase, puisque le JCFP Aulnay encourage l'ouverture sur le monde, via des sorties en groupe. Citons par exemple de récents déplacements au musée du Louvre, à l'Assemblée nationale, au château de Versailles ou encore un séjour au ski en Savoie. Ces moments sont l'occasion de renforcer la cohésion au sein du club et de faire vivre « l'esprit judo ». « *Un grand bravo à nos jeunes, aux parents, à l'équipe des professeurs, Laurent Cormao, Hakim et Assia Benlala, Al Hussayn Zahi, aux assistants Mohammed Zahi, Khadija, Tasnim et Houda Benlala, pour tout le travail accompli en ce début de saison* », conclut Farid Zahi. ■

Judo club Fair play Aulnay, Tél. : 06 06 78 76 66, mail : jcfp.aulnay@gmail.com

Meilleurs vœux

Les clubs et les sportifs aulnaysiens présentent aux lecteurs d'*Oxygène* leurs meilleurs vœux pour 2018.



Aulnay sur BeIN Sports

Mercredi 6 décembre, à l'occasion de la dernière journée des phases de poules de la Ligue des champions, le Football club aulnaysien (FCA) et son président, Oumar Traoré, ont été invités sur le plateau de l'émission foot, sur BeIN Sports. Le dirigeant n'a pas manqué de présenter son club. Il a également participé au traditionnel quiz en compagnie de deux champions du monde 1998, Robert Pirès et Marcel Desailly. Cette séquence s'est terminée par une séance photo avec les vedettes de la chaîne et les anciens footballeurs.

Sabreurs en forme

À l'issue des championnats de France 2016-2017, le Cercle d'escrime d'Aulnay avait qualifié une équipe de sabre seniors pour le circuit national Élite de Seyssins, près de Grenoble. Cette équipe, composée de jeunes escrimeurs

formés au CEA, tire en National 2 (deuxième division française) et vise le maintien à ce niveau. Dans l'Isère, l'équipe a réussi à décrocher la troisième place, après avoir battu des formations mieux classées, comme Pau et Meylan. Félicitations à Alioune, Nathan, Pierre-Alexandre et Thomas. Faisons un peu d'escrime fiction: si la saison sportive s'arrêtait maintenant, les sabreurs du CEA passeraient en National 1 Élite, le plus haut niveau français. Revenons sur terre, il leur faudra confirmer la performance de Seyssins lors du prochain circuit national à Roubaix (Nord), et encore plus lors des championnats de France du mois de mai.



Anna toujours plus haut

Au Dynamic Aulnay club, l'élève continue de dépasser le maître... qui ne lui en tient pas rigueur. Après avoir dépossédé Amandine Homo du record du club en cadettes de saut à la perche, lors des championnats du monde cadets à Nairobi (Kenya) l'été dernier, Anna Airault poursuit sa belle trajectoire. Le 13 décembre, la

médaillée de bronze au Kenya a amélioré d'un centimètre (4,01 m) le record d'Île-de-France en salle détenu depuis 1997 par celle qui l'entraîne aujourd'hui. Question: qui d'Anna Airault ou de Thiziri Daci fera, la première, vaciller les 4,31 m d'Amandine, son record? Il tombera peut-être lors de l'un des Mercredis d'Aulnay, ces interclubs que le DAC accueille sur le stade du Moulin-Neuf. 129 athlètes venus d'Île-de-France et de province, ont participé au rendez-vous du 13 décembre, permettant au DAC de démontrer une nouvelle fois son savoir-faire en matière d'organisation.

Champion cycliste

L'Entente cycliste aulnaysienne a marqué la date du 10 décembre d'une pierre blanche. Le minime Florian Linval a pris la deuxième place au championnat d'Île-de-France de cyclo-cross, dans la catégorie minimes, sur le difficile circuit de Jablines (77). C'est la première fois qu'un coureur de l'ECA remporte une médaille dans cette discipline très exigeante.



DATES À RETENIR

Samedi 13 janvier

Basket-ball

Championnat départemental, seniors hommes: Aulnay Fusion basket/CSS Épinay-sur-Seine, gymnase du Moulin-Neuf, à 20h30.

Dimanche 14 janvier

Football

Régional 3, poule A: CSL 1/Poissy 2, stade Vélodrome 1, à 15h.

Division 2, poule B: Espérance aulnaysienne 2/Red Star FC3, stade de la Rose-des-Vents 2, à 15h.

Dimanche 21 janvier

Football

Division 2, poule A: Aulnay FC/Esp. Paris 19^e, stade du Moulin-Neuf, à 15h.

Handball

Nationale 2, seniors femmes, poule 3: Aulnay handball/ASS Sainte-Maure-

Troyes, gymnase Paul-Émile Victor, à 16h.

Rugby

Promotion d'honneur, poule 1: RC Aulnay club/Saint-Ouen, stade du Moulin-Neuf, à 15h.

Samedi 27 janvier

Badminton

Top 12. Cbab Aulnay/Arras, gymnase Paul-Émile Victor, à 15h.

RENDEZ-VOUS SENIORS

Séjours 2018 : toutes les destinations

Cette année, le service seniors-retraités propose un programme de six beaux voyages, en France et à l'étranger, dont deux en partenariat avec l'Agence nationale pour les chèques-vacances (ANCV)

CARNAVAL DE NICE ET FÊTE DES CITRONS A MENTON Du 21 au 26 février



Le carnaval de Nice n'aura plus de secrets pour vous quand vous aurez assisté au corso illuminé et à la bataille de fleurs. Vous découvrirez aussi la fête des citrons, à Menton, avec ses chars entièrement décorés de citrons et d'oranges, et aurez l'occasion de visiter Monaco, Saint-Paul-de-Vence, Antibes et Gourdon.

CIRCUIT EN ROUMANIE Du 26 mai au 2 juin

Alliant le charme de l'Ouest à la rigueur de l'église orthodoxe, la Roumanie vous fera découvrir son patrimoine d'une exceptionnelle richesse.

PRESQU'ÎLE DE GIENS Du 10 au 17 juin



Découvrez les charmes de la Provence et de la côte varoise. Évasion garantie dans un club d'exception entouré d'eaux turquoise, face à l'île de Porquerolles. Visite des ports de Toulon, de Saint-Tropez, de Grimaud, Hyères-les-Palmiers, Collobrières et l'abbaye du Thoronet. Dépaysement assuré.



SAMOËNS-VILLAGE VACANCES LES BECCHI



Du 25 août au 1^{er} septembre

À 400 m du centre de Samoëns, village de charme au cœur de la Savoie. Le village vacances Les Becchi vous accueille dans un cadre authentique. Idéalement situé, il vous permettra de découvrir les richesses de la Haute-Savoie.

BARCELONE ET LA COSTA BRAVA Du 18 au 24 octobre

Vous découvrirez la Costa Brava et Barcelone, capitale de la Catalogne. Ville méditerranéenne et cosmopolite, elle possède des vestiges romains et les plus beaux monuments du modernisme. Vous pourrez ensuite admirer la maison de Salvador Dali et les ruelles de Cadaqués, petit village médiéval, ou encore vous prélasser sur les plages de Platja d'Aro et visiter son château.

MEXIQUE

Du 17 au 30 novembre

À l'image de sa capitale, le Mexique est un pays cosmopolite, bouillonnant, multiple et fascinant. À côté des sites archéologiques majeurs s'étendent des plages somptueuses, des villes coloniales pittoresques et des paysages à couper le souffle. ■

Ces programmes sont donnés à titre indicatif et sont susceptibles de subir des modifications. Tous les séjours sont accompagnés par un représentant du service seniors-retraités. Tous les hébergements s'effectuent sur la base d'une chambre double.

Date limite des pré-inscriptions le 16 février

- Du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 13h30 à 17h30, sauf le mardi matin, auprès du : Service seniors retraités 13, rue André-Romand, à Aulnay. Tél. : 01 48 79 65 57
- Conditions d'inscription : être retraité(e). Pour les couples,

l'un des deux doit être retraité et habiter à Aulnay-sous-Bois.

- Documents à fournir : une pièce d'identité, un justificatif de domicile et les coordonnées d'une personne à prévenir.
- En cas de désistement, l'acompte versé n'est pas remboursable.
- Pour les séjours en partenariat avec l'ANCV : idem + avis

d'imposition ou de non imposition.

- Tarif avec aide ANCV : à raison d'une fois par année civile, et avoir la ligne « Impôt sur le revenu net avant correction » de l'avis d'imposition d'un montant inférieur ou égal à 61 euros, dans la limite des crédits accordés par l'ANCV.

ÉDUCATION

Première inscription à l'école

Votre enfant est né en 2015? Vous avez jusqu'au 31 mars 2018 pour l'inscrire en maternelle à Aulnay-sous-Bois. Pour cela, vous devez vous munir des originaux de votre livret de famille, du carnet de santé de votre enfant et d'un justificatif de domicile récent.

Avec ces documents, rendez-vous au centre administratif situé 16, boulevard Félix-Faure, du lundi au vendredi de 8h30 à 11h30 et de 13h30 à 17h et le samedi de 8h30 à 12h. Ou dans l'une des mairies annexes de la ville du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 13h30 à 17h et le samedi de 8h30 à 12h.

ÉVÉNEMENT

Fondez pour le Salon du chocolat

Le Salon du chocolat est de retour pour le plus grand plaisir des gourmands. Matière noble, le chocolat est aujourd'hui un produit incontournable de la gastronomie et du bien-être. Une journée dédiée au cacao sous toutes ses formes aura lieu le samedi 10 février au parc Dumont, de 10h à 19h. Douceur et petits plaisirs sont au programme. Des acteurs majeurs du chocolat y partageront leur passion, avec des expositions sur « Le chocolat dans l'Histoire » et « Le monde du chocolat ».

Plus de détails dans le numéro de février d'Oxygène

RECYCLAGE

Une seconde vie pour votre sapin de Noël

Deux collectes de sapins de Noël auront lieu les vendredis 12 et 26 janvier. Votre sapin doit être déposé la veille, devant chez vous, dépouillé de toute décoration. Il sera ensuite emmené dans un centre spécialisé de traitement, en Seine-et-Marne, pour être transformé en compost ou en copeaux de bois, qui seront disséminés dans certains massifs végétaux pour leur apporter protection et nutriments. Vous avez également la possibilité d'amener votre sapin à la déchetterie municipale, située rue Henri-Becquerel, du lundi au vendredi de 13h à 18h, le samedi de 10h à 18h et le dimanche de 9h à 13h.

Renseignements auprès de Paris Terres d'Envol au 01 48 17 02 80



VOEUX 2018

Vœux de la Municipalité
Samedi 13 janvier à 18h

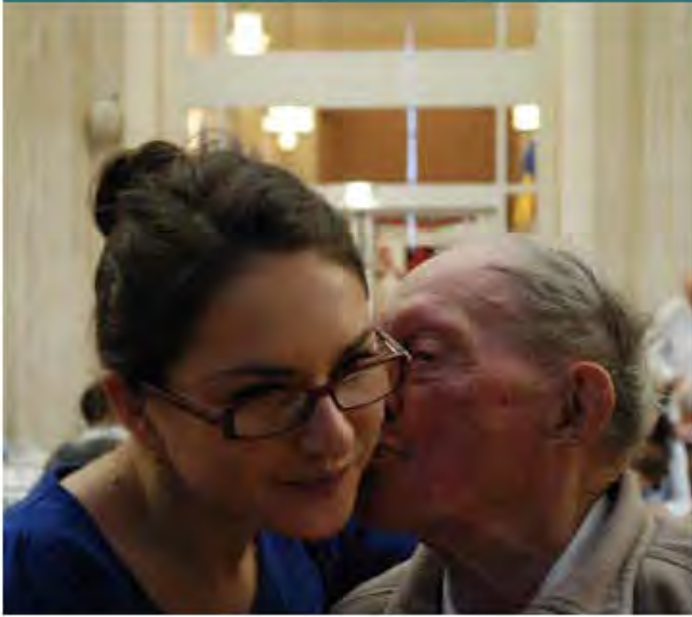
SECOURISME

Apprenez les gestes qui sauvent

Les sapeurs-pompiers organisent, le samedi 20 janvier, une initiation aux gestes qui sauvent à la caserne d'Aulnay-sous-Bois (156, route de Mitry), de 13h30 à 15h30. Ces formations sont ouvertes à tous dès l'âge de 10 ans.

Renseignements: www.pompierparis.fr

ASSOCIATION



Les Petits Frères des pauvres s'implantent à Aulnay

Depuis 1946, les Petits Frères des pauvres, association reconnue d'utilité publique, agissent auprès des personnes de plus de 50 ans souffrant d'isolement, de pauvreté et de précarité en privilégiant l'accompagnement pour lutter contre l'exclusion. Déjà présente dans quinze communes de Seine-Saint-Denis, l'association ouvre à présent une antenne à Aulnay-sous-Bois. Les permanences débuteront le mardi 9 janvier de 9h à 18h, salle de la ferme 4 à la Ferme du Vieux-Pays (30, rue Jacques-Duclos). Elles auront lieu tous les mardis, sauf pendant les vacances scolaires. Une réunion de lancement est prévue à la salle Gainville (22, rue de Sevrans), samedi 20 janvier de 9h à 12h. L'association recherche également des bénévoles pour accompagner les personnes âgées.

Plus de renseignements auprès de Josic Pouëssel, coordinateur des équipes de Livry-Gargan et Aulnay-sous-Bois, au 06 08 62 38 31 ou par mail: josic.pouessel@petitsfreresdespauvres.fr

SOLIDARITÉ

Concert au profit des enfants malades

Le Rotary club du Bourget-Aulnay et le conservatoire de musique et de danse proposent un concert au profit des enfants malades (hôpitaux Robert-Ballanger et Necker). Le « Big band concert » se déroulera le dimanche 14 janvier à 16 heures. Entrée : 10 €.

Réservation au 07 69 40 94 99 ou le mercredi 10 janvier de 16h à 20h au conservatoire, 12, rue de Sevrans.



Des brioches pour la bonne cause

Réaliser les rêves des enfants malades et/ou handicapés, tel est l'objet de l'association Super Rêve, basée à Serris (77). Samedi 27 janvier, devant l'hypermarché Carrefour du centre commercial O'Parinor, une vente de pâtisseries et de brioches sera organisée pour collecter des fonds. L'association recherche des bénévoles pour mener à bien cette action de générosité.

Contact : Clarisse Lecareux, Tél. : 06 08 09 07 90, site Web : www.super-reve.org

MUSIQUE

Rencontre avec Abd al Malik

Le Renc'art est une rencontre avec un acteur culturel proposé par la direction des affaires culturelles. Ce moment privilégié, convivial et chaleureux permet d'appréhender sous un angle particulier la démarche d'un artiste, son parcours et les clés de sa création. Mercredi 24 janvier à 19h30, au conservatoire (12, rue de Sevrans), le rappeur Abd al Malik viendra à la rencontre du public aulnaysien pour un échange sur des thèmes qui lui sont chers : la place du livre et de la culture aujourd'hui. Cette rencontre est ouverte à tous.

Gratuit, dans la limite des places disponibles

Patrimoine

Un conservatoire chevronné

Si vous êtes passionné par la marque ou si vous souhaitez découvrir son histoire et celle de son créateur génial, courez au Conservatoire Citroën.



Inauguré il y a dix-huit ans, le Conservatoire Citroën juxte l'ex-usine PSA d'Aulnay, dont le terrain va être reconverti (*lire aussi en page 13*). Vous êtes collectionneur, membre d'un club de la marque ou simple curieux ? Allez admirer les quelques centaines de véhicules exposés, comme la première Citroën Type A, mais aussi les voitures de course et des prototypes jamais mis en circulation, le conservatoire sauvegardant au moins deux exemplaires en état de marche de chaque modèle construit. Et vous pourrez même monter dans la fameuse DS de 1967, découvrir ou vous remémorer le confort de l'époque. Une véritable déesse révolutionnaire.

Voyage dans le temps

Un samedi par mois, vous pouvez, cerise sur le capot, être guidé et informé par des anciens de l'usine d'Aulnay. «*Lorsque les gens entrent dans le conservatoire, ils disent souvent "Waouhhh"*», raconte Fedoua Zeggar, responsable des visites et des séminaires via l'association Aventure Peugeot Citroën DS. À chaque allée correspond une époque. C'est donc à un véritable voyage dans le temps que l'on est convié. L'occasion de croiser bien sûr la fameuse Traction et la magnifique Rosalie,

entre autres. Mais aussi les voitures qui ont transporté nos présidents : la DS du Général de Gaulle (il fut dit qu'il était plus que fidèle à Citroën depuis qu'une DS19 lui avait sauvé la vie lors de l'attentat du Petit-Clamart en août 1962), la SM du président Pompidou et la C6 et la DS5 du président Hollande.

En 2CV avec Carole Bouquet !

Et si vous êtes cinéophile, peut-être aurez-vous plaisir à admirer la 2 CV qui a joué (car, oui, ces véhicules étaient de véritables premiers ou seconds rôles !) dans *Rien que pour vos yeux* (1981), un James Bond avec Roger Moore et – excusez du peu ! – Carole Bouquet. Ou encore les voitures qui ont figuré dans *Rabbi Jacob*, *Fantomas* ou *French Connection*.

Enfin, n'oubliez pas de regarder le film consacré à André Citroën (1878-1935), un génie mort à 57 ans. Sans doute serait-il heureux de voir un maximum de gens admirer ses inventions protégées comme des bijoux qu'elles sont et qui riment, d'ailleurs, avec chevrons. ■

Pour toute visite (la prochaine est prévue le 20 janvier), contactez Fedoua Zeggar. Tél. : 01 56 50 80 20.

Mail : fedoua.zeggar@mpsa.com. Site Internet : www.laventurepeugeotcitroends.fr



PRATIQUE

Mairie d'Aulnay-sous-Bois
Boulevard de l'Hôtel-de-ville
Téléphone : 01 48 79 63 63
Fax : 01 48 79 63 09
Du lundi au vendredi :
8h30-12h et 13h30-17h30
Samedi : 8h30-12h.

CENTRE ADMINISTRATIF

14-16, boulevard Félix-Faure
Téléphone : 01 48 79 63 63
Fax : 01 48 79 63 08
Du lundi au vendredi :
8h30-11h30 et 13h30-17h
Samedi : 8h30-12h.
Fermeture du service état civil
le 2^e jeudi au matin de chaque mois.

MAIRIES ANNEXES

Galion, 38 rue Georges-Seurat,
Téléphone : 01 48 79 41 19
Gros-Saule, 1-3, passerelle Fleming,
Téléphone : 01 48 79 41 77.
Sud, 79, avenue de la Croix-Blanche,
Téléphone : 01 48 79 41 93.
Ambourget, 8, rue du 8-Mai 1945,
Téléphone : 01 48 79 41 18.
Horaires des mairies annexes
Du lundi au vendredi : 9h-11h30
et 13h30-17h
Samedi : 8h30-12h.

URGENCES

Police secours : 17
Police nationale : 01 48 19 30 00
Police municipale : 0800 39 93 93
Pompiers : 18
Samu : 15
SOS médecins : 01 47 07 77 77
Centre antipoison : 01 40 05 48 48
Hôpital Robert-Ballanger :
01 49 36 71 23
Clinique d'Aulnay : 0825 74 35 35
Assistance SOS amitié :
01 42 96 26 26
Enfance maltraitée : 119
Enfants disparus : 116 000

PERMANENCES GRATUITES

**Avocats (bureau d'aide
aux victimes) :** 01 48 79 40 22

Dimanche 7 janvier
Pharmacie du Centre
132, rue de Mitry
93600 Aulnay-sous-Bois
Tél. : 01 48 66 64 30

Dimanche 14 janvier
Pharmacie La Rose-des-Vents
134, galerie Surcouf
93600 Aulnay-sous-Bois
Tél. : 01 48 66 92 37

Dimanche 21 janvier
Pharmacie Les Camélias
29, avenue de la République
93150 Le Blanc-Mesnil
Tél. : 09 52 32 05 25

Dimanche 28 janvier
Pharmacie Fatealy
2, avenue de la Division Leclerc
93700 Drancy
Tél. : 01 48 32 03 33

PÉDIATRES DE GARDE
Samedi 6 et dimanche 7 janvier
Dr Marouane
9, allée des Deux Châteaux
77600 Bussy-Saint-Georges
Tél. : 09 66 90 61 56

Samedi 13 et dimanche 14 janvier
Dr Kamel Belaïd
35, rue de Brément
93130 Noisy-le-Sec
Tél. : 01 48 40 93 77

Samedi 20 et dimanche 21 janvier
Dr Marouane
9, allée des Deux Châteaux
77600 Bussy-Saint-Georges
Tél. : 09 66 90 61 56

Samedi 27 et dimanche 28 janvier
Dr Daumont
2, avenue de Savigny
93600 Aulnay-sous-Bois
Tél. : 01 43 83 68 06

LES PETITES ANNONCES DU MOIS

Oxygène relaie les annonces publiées sur le site de la ville.
Transmettez vos offres sur www.aulnay-sous-bois.fr

Parkings à louer

Particulier loue parkings face à la gare d'Aulnay. Prix : 80 € par mois.
Tél. : 06 08 75 97 07

Appareil de sport

Vends appareil de sport de marque Gymform AB Generator. Très

peu servi, parfait état. Permet de muscler les abdos, fessiers, biceps, cuisses. Cinq niveaux d'exercice : débutant, intermédiaire, avancé, intense et extrême. Pliable très facilement pour se glisser sous un meuble. Prix : 40 €.
Tél. : 07 60 13 76 63

Manteau d'hiver

Vends manteau d'hiver neuf, taille 50. 50 % acrylique, 25 % polyester et 25 % laine. Couleur : perle gris/beige. Doublure gris clair.
Prix : 80 €
Tél. : 01 48 66 49 64

**TRAVAUX
EN COURS**

AULNAY SUD DES LOGEMENTS MODERNES DU STUDIO AU 4 PIÈCES

LES JARDINS DE TOURAINE

Des appartements d'exception répartis en deux bâtiments, qui allient confort et modernité, proposant des prestations de haut standing.



RENSEIGNEMENTS : 01 43 51 80 79
Passage Eugène Shueller - 93600 Aulnay-sous-Bois
www.lesjardinsdetouraine.com

Villa des Charmilles

**AULNAY SUD CENTRE
TRAVAUX COMMENCÉS**



PRESTATIONS HAUT DE GAMME

- ✓ Chauffage individuel gaz
- ✓ Vidéophone couleur
- ✓ Porte anti-effraction
- ✓ Volets électriques
- ✓ Parquet aux choix
- ✓ Carrelage grès cérama, etc.

RER B à 3 minutes à pied



RENSEIGNEMENTS 01 43 32 73 24

ESPACE DE VENTE : Aulnay-sous-Bois
51, Boulevard de Strasbourg

OÙ TROUVER LE MEILLEUR TAUX ?

-40 % SUR VOS
honoraires

AULNAY-SOUS-BOIS

aulnaysousbois@meilleurtaux.com

48 avenue Anatole France

93600 Aulnay-sous-Bois

01 48 19 29 29

étude
gratuite
sans
engagement

meilleurtaux.com

Aulnay Courage - SARL au capital de 7600 € - RCS BOISY 822 800 174. Couleur en option de bureau et entrée de paiement et information en assurance OPAE n° 10 000 404 (meilleurtaux.com). Aucun versement ne peut être coté d'un particulier vers l'obtention d'un ou plusieurs prêts logement. * La grille tarifaire appliquée pour nos honoraires sera de 0,4 % du montant du prêt obtenu par voie électronique, avec un minimum de 200 €.

À Aulnay sous bois

APPARTEMENTS NEUFS DE STANDING



Résidence
La Périade

**TRAVAUX
EN COURS
LIVRAISON 2018**



Exemple selon décoré (appartement A3134)

CUISINE MOBALPA
+
FRAIS DE NOTAIRE

OFFERTS*

TRADI-ART

PROMOTION

Espace de vente

57-61 rue Jules Prinet - Aulnay sous bois

01 60 15 17 17

tradi-art.fr

* Voir conditions au bureau de vente